

**Client** IZOELEKTRO d.o.o.  
Pesnica - SLOVENIA

**Tested equipment** Polymer housed metal-oxide surge arrester

**Tests carried out** Short-circuit tests

**Standards/Specifications** IEC 60099-4 (2004)

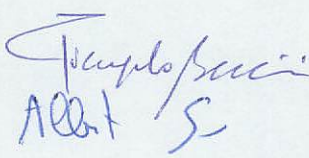
**Test date** from November 9, 2004 to November 9, 2004


PUBBLICATO A5/010126 (PAD - 620922)

The results reported in this document relate only to the tested equipment.  
Partial reproduction of this document is permitted only with the written permission from CESI

**No. of pages** 15 **No. of pages annexed** 10

**Issue date** March 17, 2005

**Prepared** PeC -. P. BECCARINI 

**Verified** PeC - A. SIRONI 

**Approved** PeC - M. de NIGRIS

**CESI**  
CENTRO ELETTROTECNICO SPERIMENTALE ITALIANO  
Business Unit  
Prove e Componenti  
Il Responsabile del Laboratorio 

Tests witnessed by —

**Identification of the object** effected.

The Manufacturer guarantees that the tested object is manufactured according to the submitted drawing.

CESI checked that this drawing adequately represents in shape and dimensions the essential details and the parts of the tested object.

This drawing identified by CESI and numbered A5/010293 No.1 is annexed to this document.

Only for laboratory requirement, in order to reproduce the test conditions. all the laboratory data are contained in the document marked: A4/518379

The measurement uncertainties of the test results reported in the document are the following:

**voltage:  $\pm 5\%$  ; current:  $\pm 5\%$  ; time:  $\pm 5\%$  temperature:  $\pm 2\text{ }^\circ\text{C}$**

The measurement uncertainties are estimated at the level of twice the standard deviation (corresponding, in the case of normal distribution, to a confidence level of about 95 %) and have to be considered as maximum values.

**Receipt date of the sample** October 8, 2004

**Activity code** 44836Q

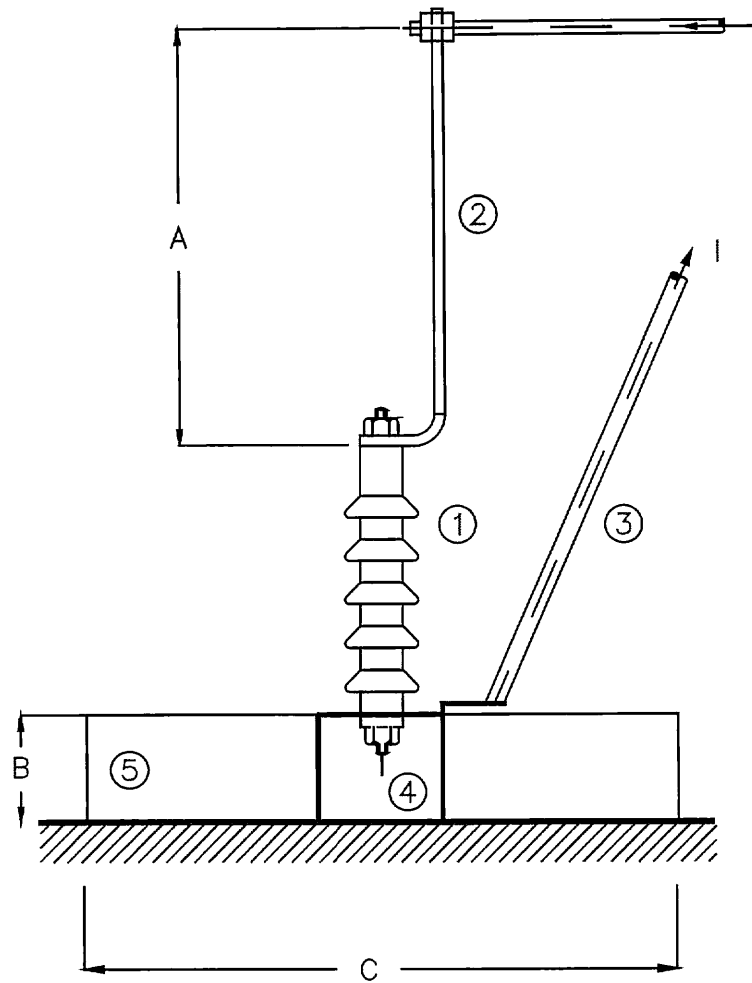
Contents	Page	Test date
<p><b>Rated characteristics of the tested object assigned by the Client</b></p> <p><b>Test arrangement</b></p> <p><b>Tests performed</b></p> <p>High-current short-circuit test with 20,1 kA for 0,20 s</p> <p>High-current short-circuit test with 12,1 kA for 0,20 s</p> <p>High-current short-circuit test with 6,06 kA for 0,20 s</p> <p><b>Test circuit</b></p> <p><b>Photos</b></p> <p><b>Pages annexed</b></p> <p>Oscillograms (No.9)</p> <p><b>Reference documents annexed</b></p> <p>Drawing IZOELEKTRO No.21-48-00 - CESI Ref.No.A5/010293 (No.1 page)</p>	<p>4</p> <p>5</p> <p>6</p> <p>7</p> <p>8</p> <p>9</p> <p>10 to 15</p>	<p>November 9, 2004</p> <p>November 9, 2004</p> <p>November 9, 2004</p>

## Rated characteristics of the tested object assigned by the Client

Metal-oxide surge arrester	
Manufacturer	IZOELEKTRO
Type	2SS15N
Drawing	21-48-00
Rated voltage (Ur)	45,0 kV
Maximum continuous operating voltage (Uc)	36.0 kV
Rated frequency	50/60 Hz
Nominal discharge current (8/20 $\mu$ s impulse shape)	10 kA
Line discharge class	1
Pressure relief class	
High current	for 0,20 s ; 20,0 kA



D8000 - Test arrangement



- 1 : Surge arrester
- 2 : Flexible conductor
- 3 : Rigid conductor
- 4 : Support
- 5 : Circular enclosure

- A : 1,00 m
- B : 0,40 m
- C : 1,80 m

The arrester to be tested was fixed on a support at 0,40 m to ground in the middle of a circular enclosure of 1,80 m in diameter.

The live side of the supply was connected to the upper end of the arrester while the return circuit, earthed, was connected to the lower end.

**High-current short-circuit test with 20,1 kA for 0,20 s**

**Test circuit :** See D0046 Power factor : <0,15 Frequency : 50 Hz

**Test arrangement :** See D8000 and photo No.1.

To achieve the internal discharge, the surge arrester has been faulted by means of an overvoltage application using an auxiliary low power source.

The short-circuit current of the auxiliary low power source has been set at about 6,00 A.

The voltage applied to the arrester was risen in order to get a current equal to 50 mA (0-peak)(i.e. 68 kVpk) and kept at this value till arrester failure.

The pre-failure process duration was 6 minutes and 30 seconds.

The short-circuit test was performed 5 minutes after the completion of the pre-failure process.

Condition of the apparatus before the tests: new, see photo No.2.

Date: November 9, 2004

Test No.	Oscillogram		Arrester under test No.	Duration S	Test voltage kV	Test current		Time of flame extinction after the test s	Venting time ms	Notes
	No.	Sheets				Peak value kA	rms value kA			
1	6	2	2	0,20	38,5	52,1	20,1	-	0,80	-

Condition of the apparatus after the tests: see photos No.3 to 5.

- The arrester remained connected to the supply and return circuit.
- The arrester structure was slightly damaged by the test.
- Some housing fragments were ejected inside the enclosure.
- Few housing fragments were ejected outside the enclosure.
- No flame was noted after the test.

No.	Oscillogram		Prospective test current	
	Sheets		rms value kA	Peak value kA
4	1		20,1	52,7

**High-current short-circuit test with 12,1 kA for 0,20 s**

**Test circuit :** See D0046 Power factor : <0,15 Frequency : 50 Hz

**Test arrangement :** See D8000

To achieve the internal discharge, the surge arrester has been faulted by means of an overvoltage application using an auxiliary low power source.  
 The short-circuit current of the auxiliary low power source has been set at about 6,00 A.  
 The voltage applied to the arrester was risen in order to get a current equal to 50 mA (0-peak)(i.e. 68 kVpk) and kept at this value till arrester failure.  
 The pre-failure process duration was 6 minutes and 00 seconds.  
 The short-circuit test was performed 5 minutes after the completion of the pre-failure process.

Condition of the apparatus before the tests: new, see photo No.6.

Date: November 9, 2004

Test No.	Oscillogram		Arrester under test No.	Duration S	Test voltage KV	Test current		Time of flame extinction after the test s	Venting time	Notes
	No.	Sheets				Peak value kA	rms value kA			
2	7	2	3	0,20	38,5	31,5	12,1	-	1,10	-

Condition of the apparatus after the tests: see photos No.7 to 9.

- The arrester remained connected to the supply and return circuit.
- The arrester structure was slightly damaged by the test.
- Some housing fragments were ejected inside the enclosure.
- Few housing fragments were ejected outside the enclosure.
- Time to flame extinction: 1 minute and 25 seconds.

Oscillogram No.	Sheets	Prospective test current	
		rms value kA	Peak value kA
3	1	12,1	31,6

**High-current short-circuit test with 6,06 kA for 0,20 s**

**Test circuit :** See D0046 Power factor : <0,15 Frequency : 50 Hz

**Test arrangement :** See D8000

- To achieve the internal discharge, the surge arrester has been faulted by means of an overvoltage application using an auxiliary low power source.
- The short-circuit current of the auxiliary low power source has been set at about 6,00 A.
- The voltage applied to the arrester was risen in order to get a current equal to 50 mA (0-peak)(i.e. 68 kVpk) and kept at this value till arrester failure.
- The pre-failure process duration was 6 minutes and 20 seconds.
- The short-circuit test was performed 7 minutes after the completion of the pre-failure process.

Condition of the apparatus before the tests: new, see photo No.10.

Date: November 9, 2004

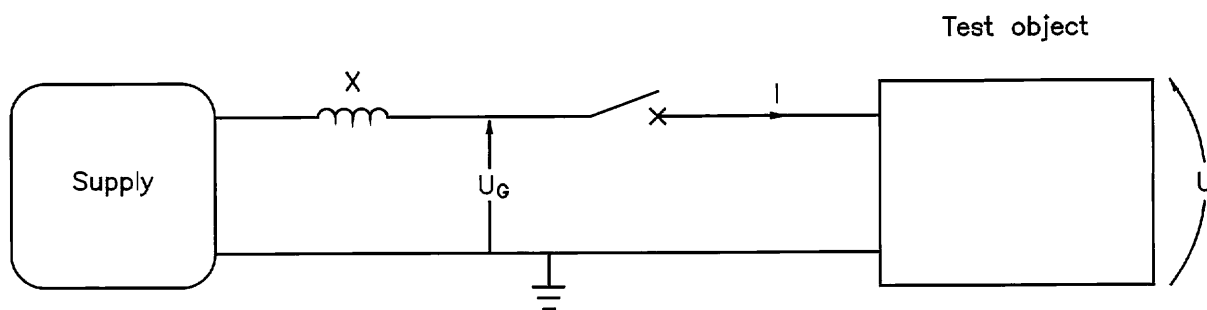
Test No.	Oscillogram No.	Arrester under test No.	Duration S	Test voltage KV	Test current		Time of flame extinction after the test s	Venting time ms	Notes
					Peak value kA	rms value kA			
3	8	4	0,20	38,5	15,7	6,06	-	1,80	-

Condition of the apparatus after the tests: see photo No.11.

- The arrester remained connected to the supply and return circuit.
- Light damages to the housing of the arrester.
- Some small pieces of porcelain were found only inside the enclosure.
- No flame was noted after the test.

Oscillogram No.	Sheets	Prospective test current	
		rms value kA	Peak value kA
2	1	6,06	15,7

Test circuit D0046



Symbols used in this diagram are the same as those on the oscillograms.



Photo no. 1



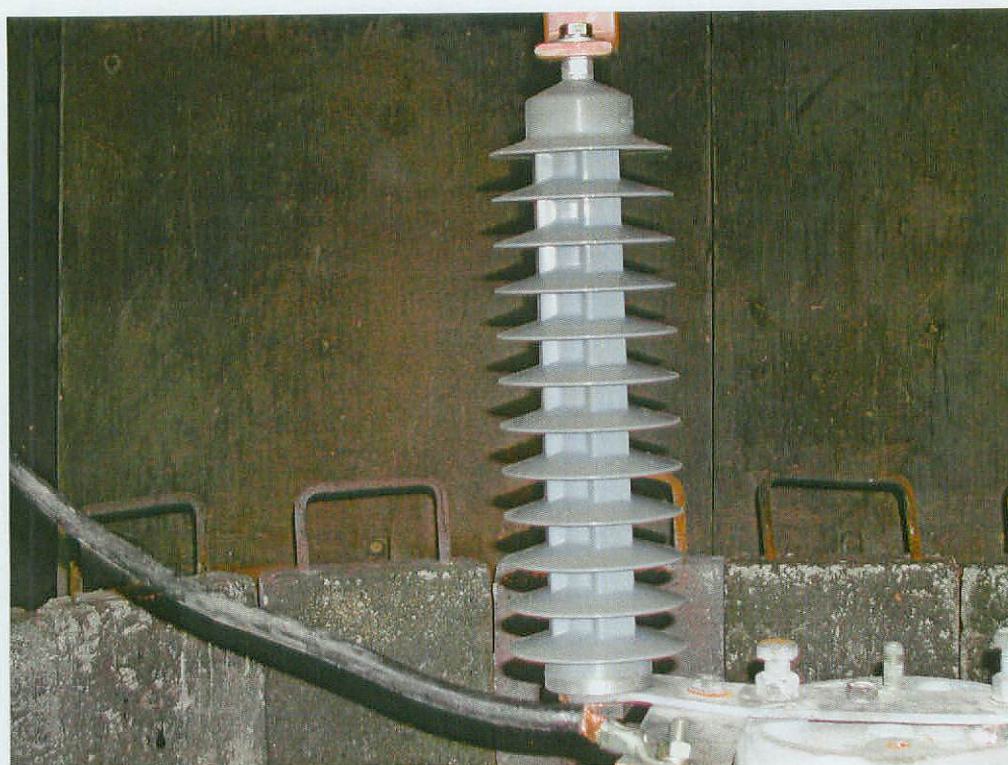


Photo no. 2



Photo no. 3





Photo no. 4



Photo no. 5





Photo no. 6



Photo no. 7





Photo no. 8



Photo no. 9



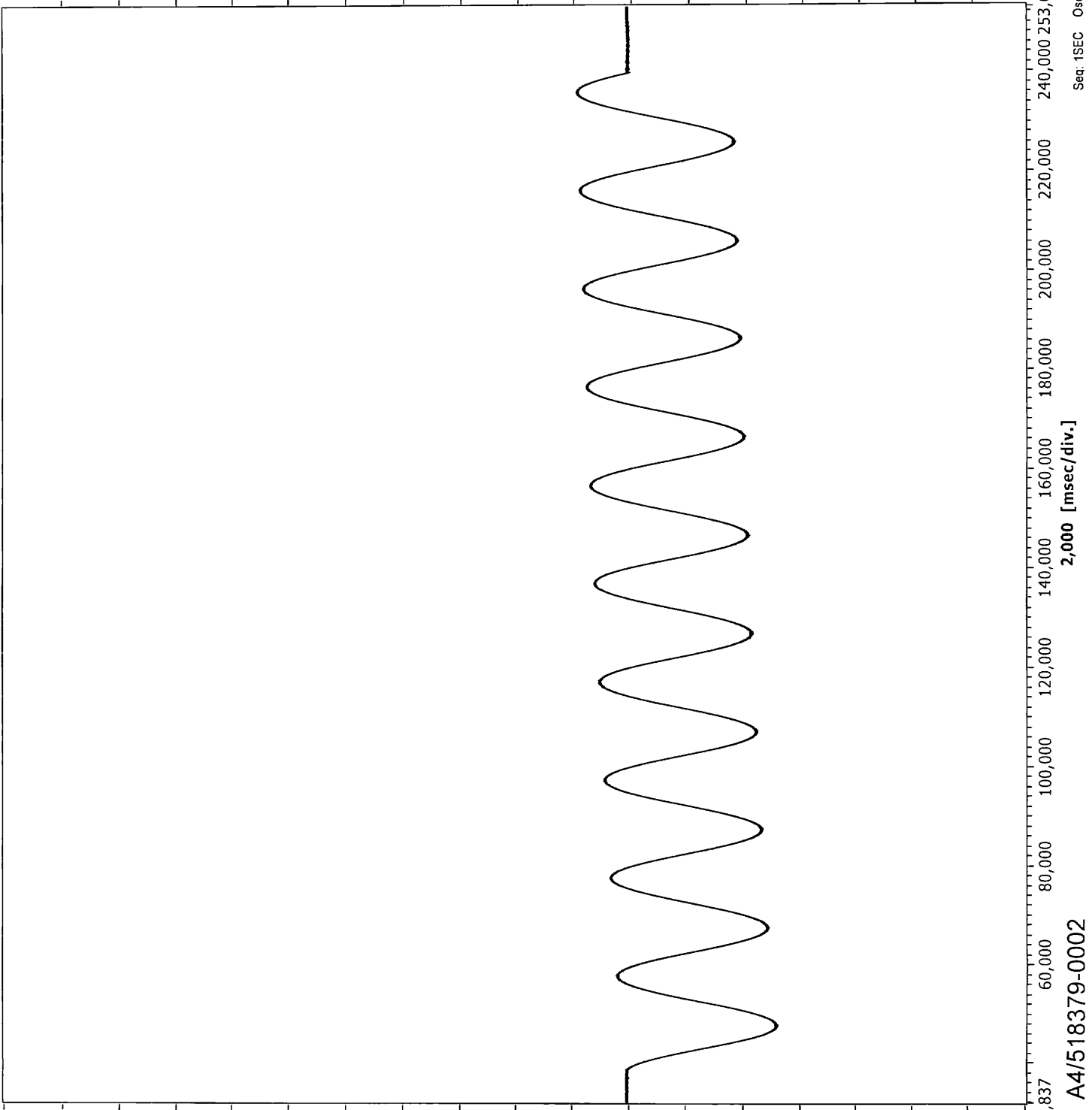


Photo no. 10

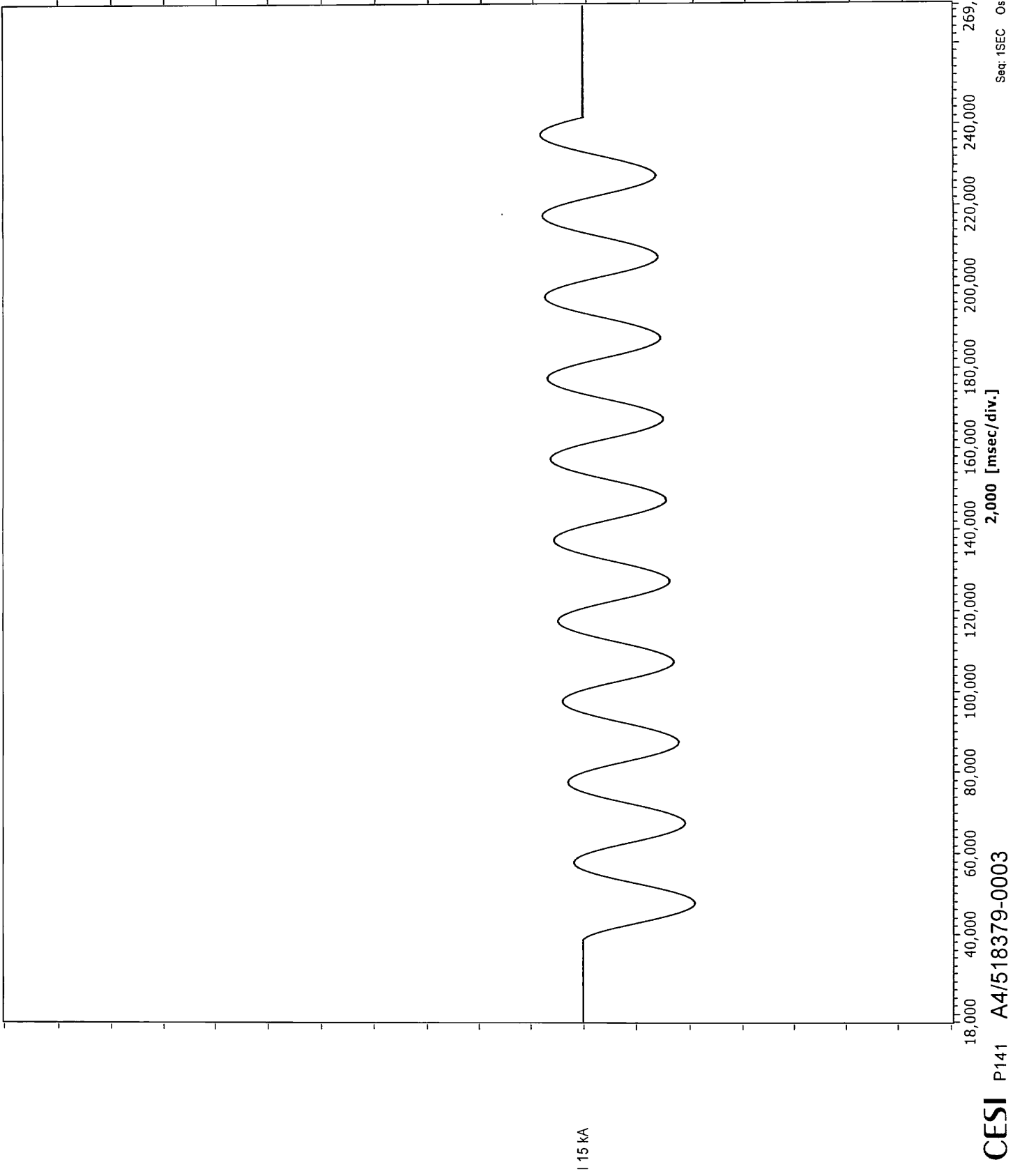


Photo no. 11

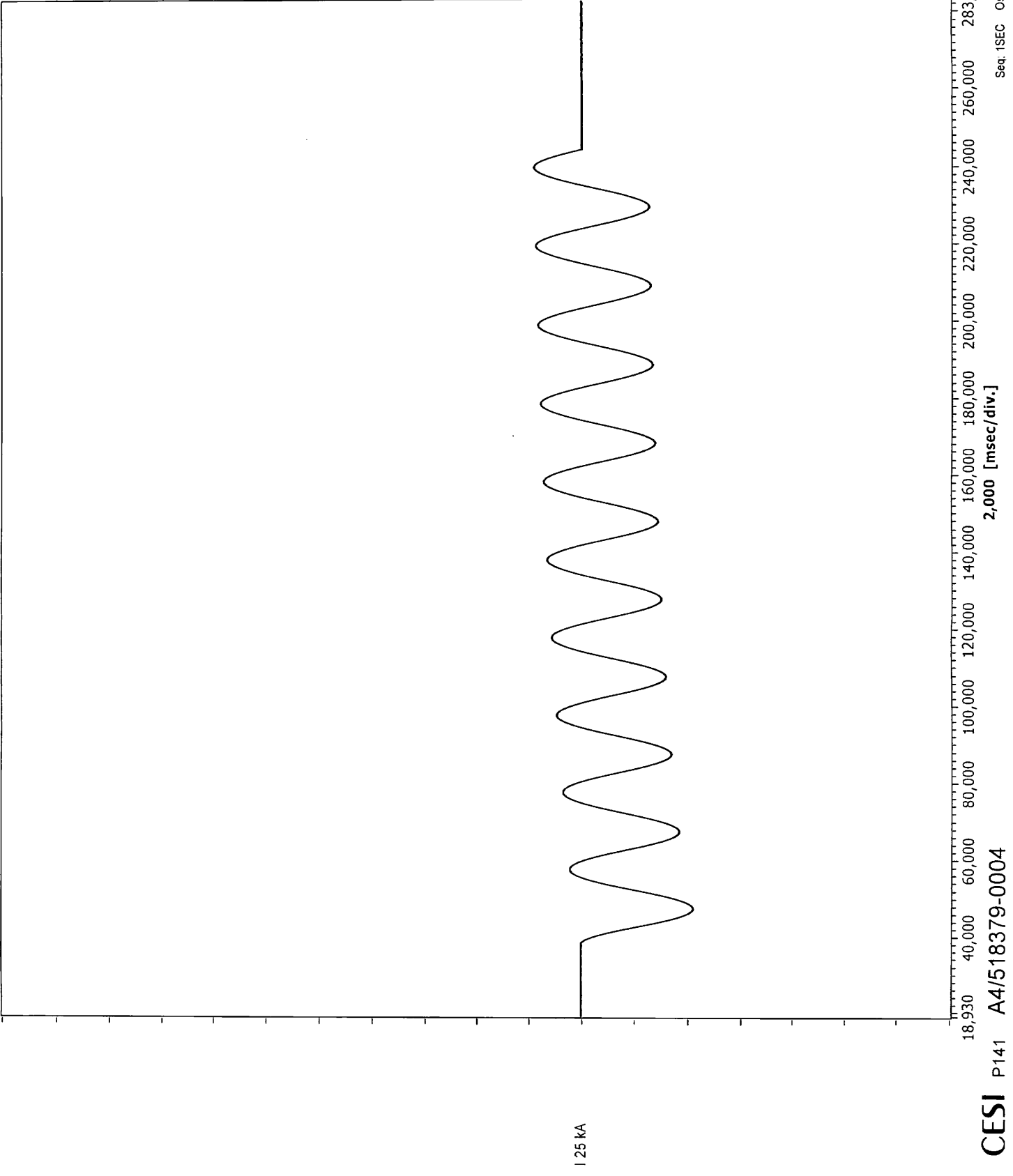
I.peak= 15,69 kA  
dT= 200,7 mSec  
I.rms= 6,06 kA



I.peak= 31,57 kA  
dT= 203,3 mSec  
I.rms= 12,14 kA

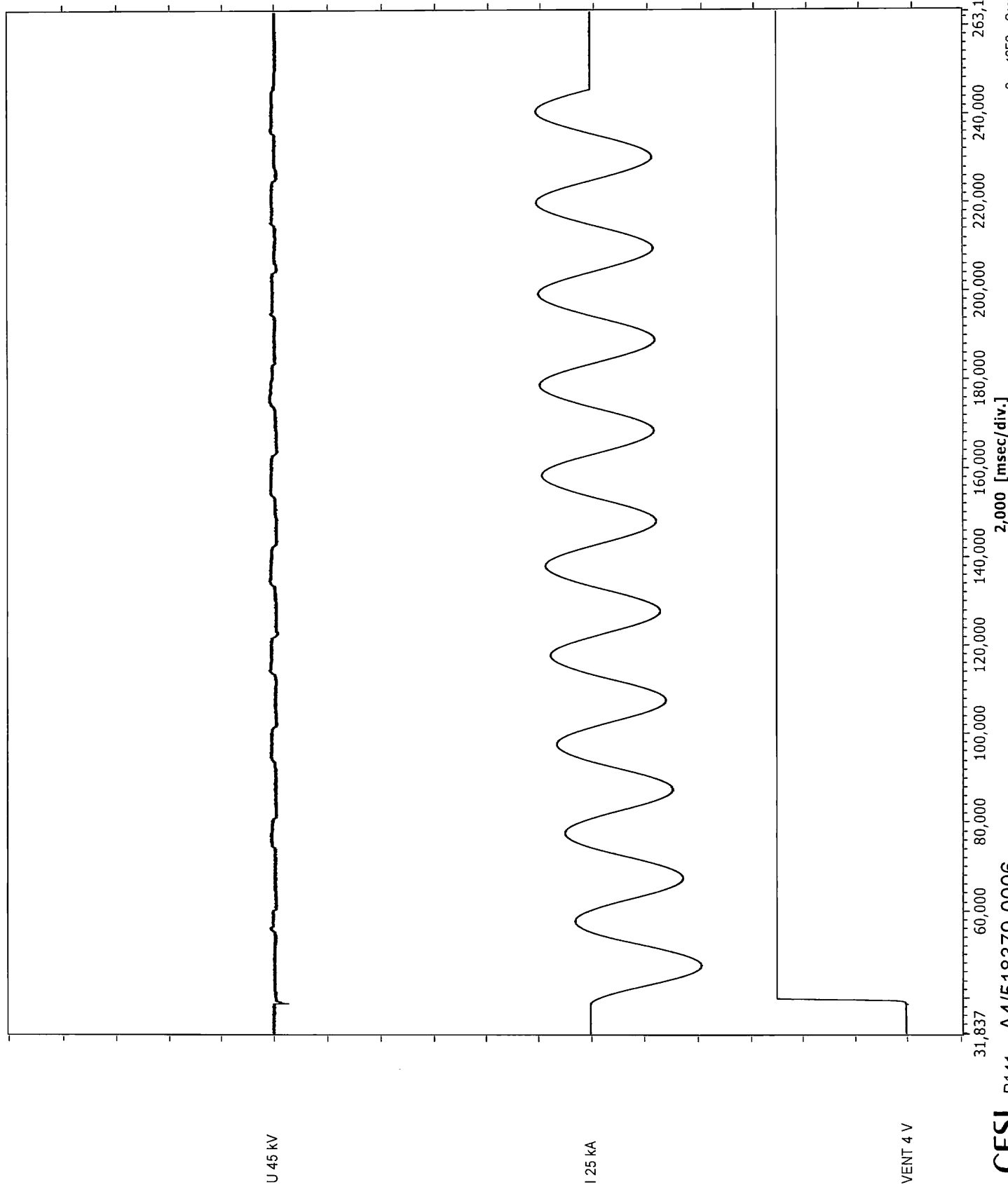


I<sub>peak</sub> = 52,69 kA  
dT = 206,4 mSec  
I<sub>rms</sub> = 20,11 kA





dT = 206,8 mSec



31,837 60,000 80,000 100,000 120,000 140,000 160,000 180,000 200,000 220,000 240,000 263,120

2,000 [msec/div.]

Seq: 1SEC Osc: O Meas: HF1 - 1

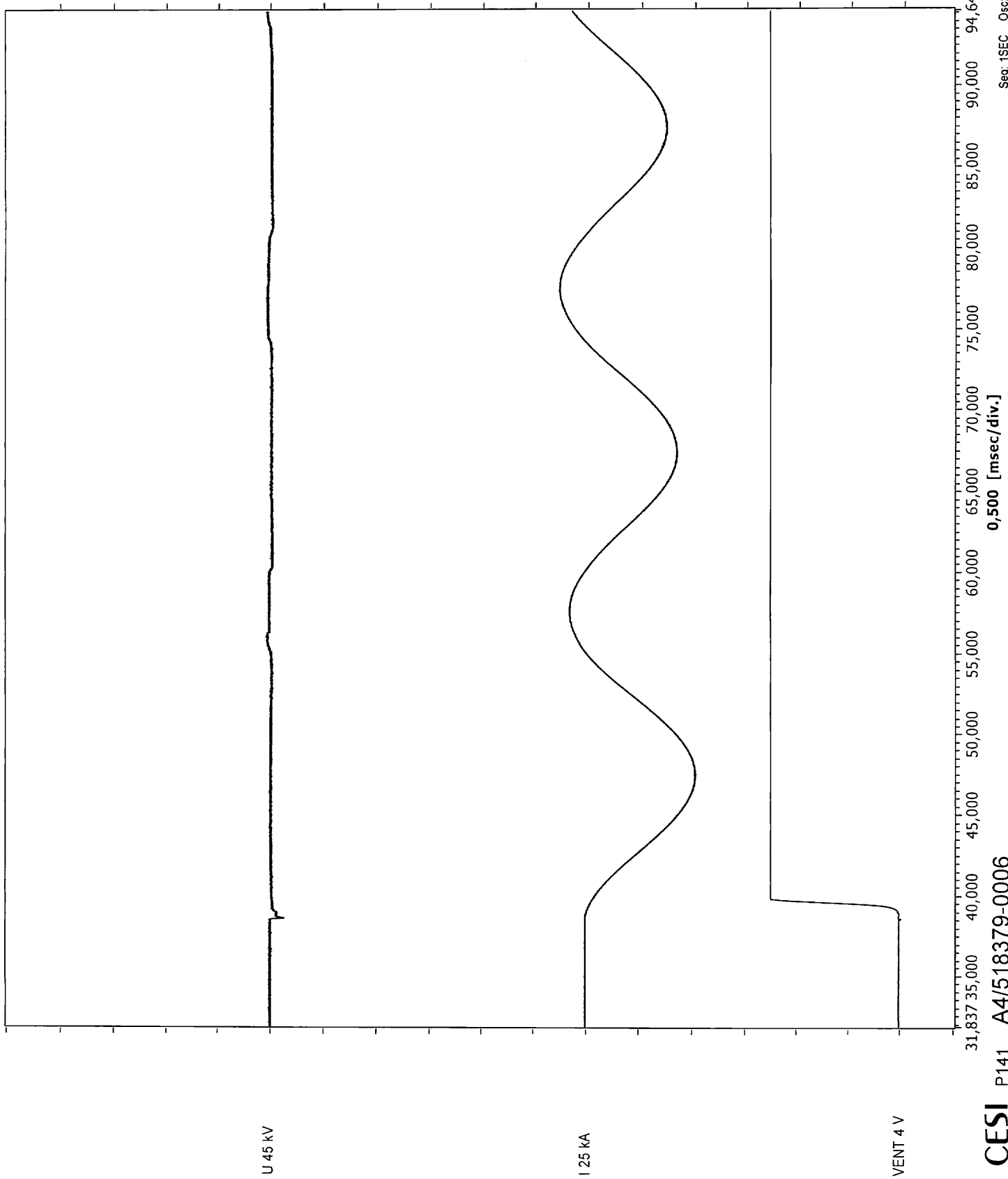
**CESI** P141 A4/518379-0006

VENT 4 V

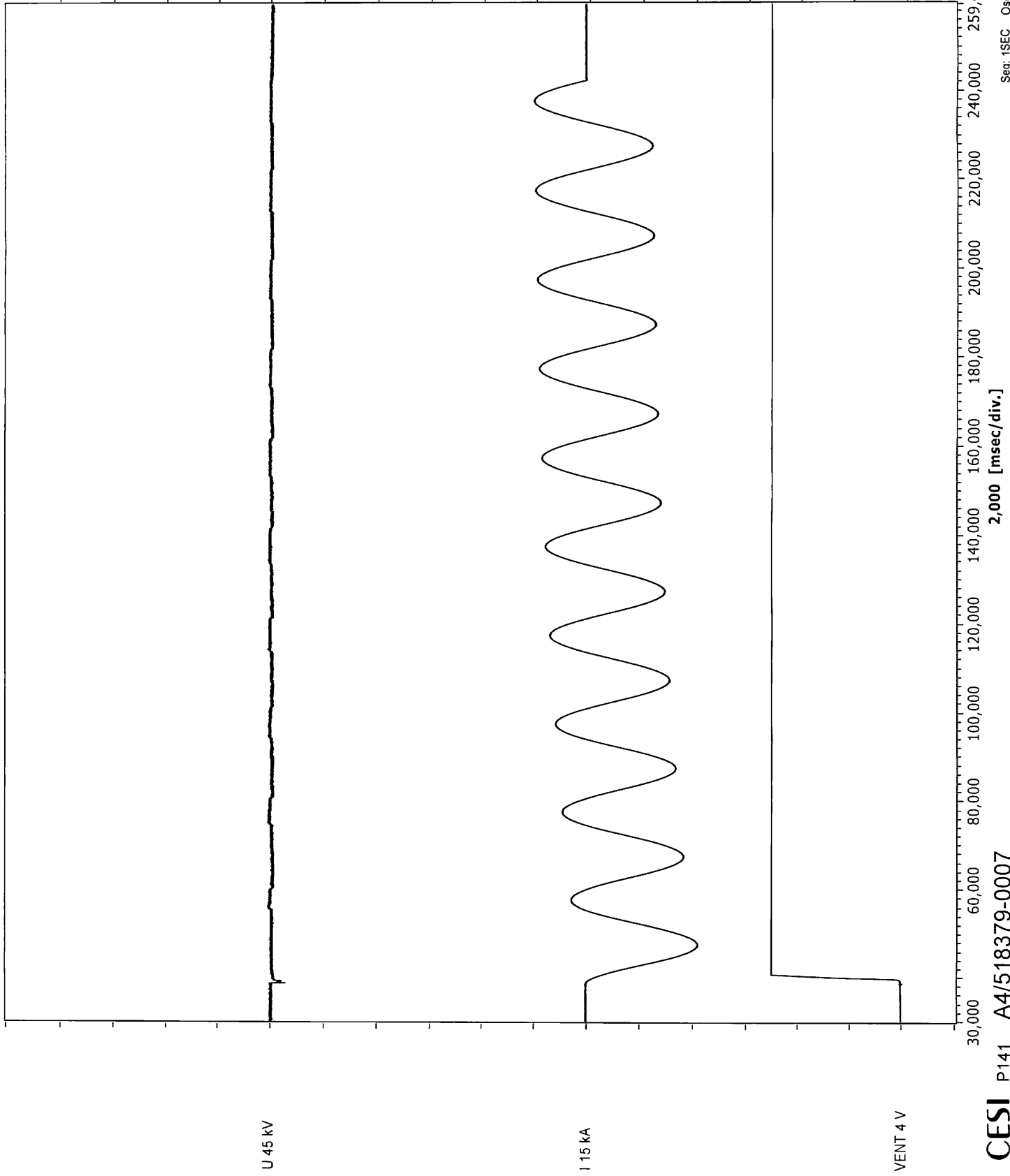
I 25 kA

U 45 kV

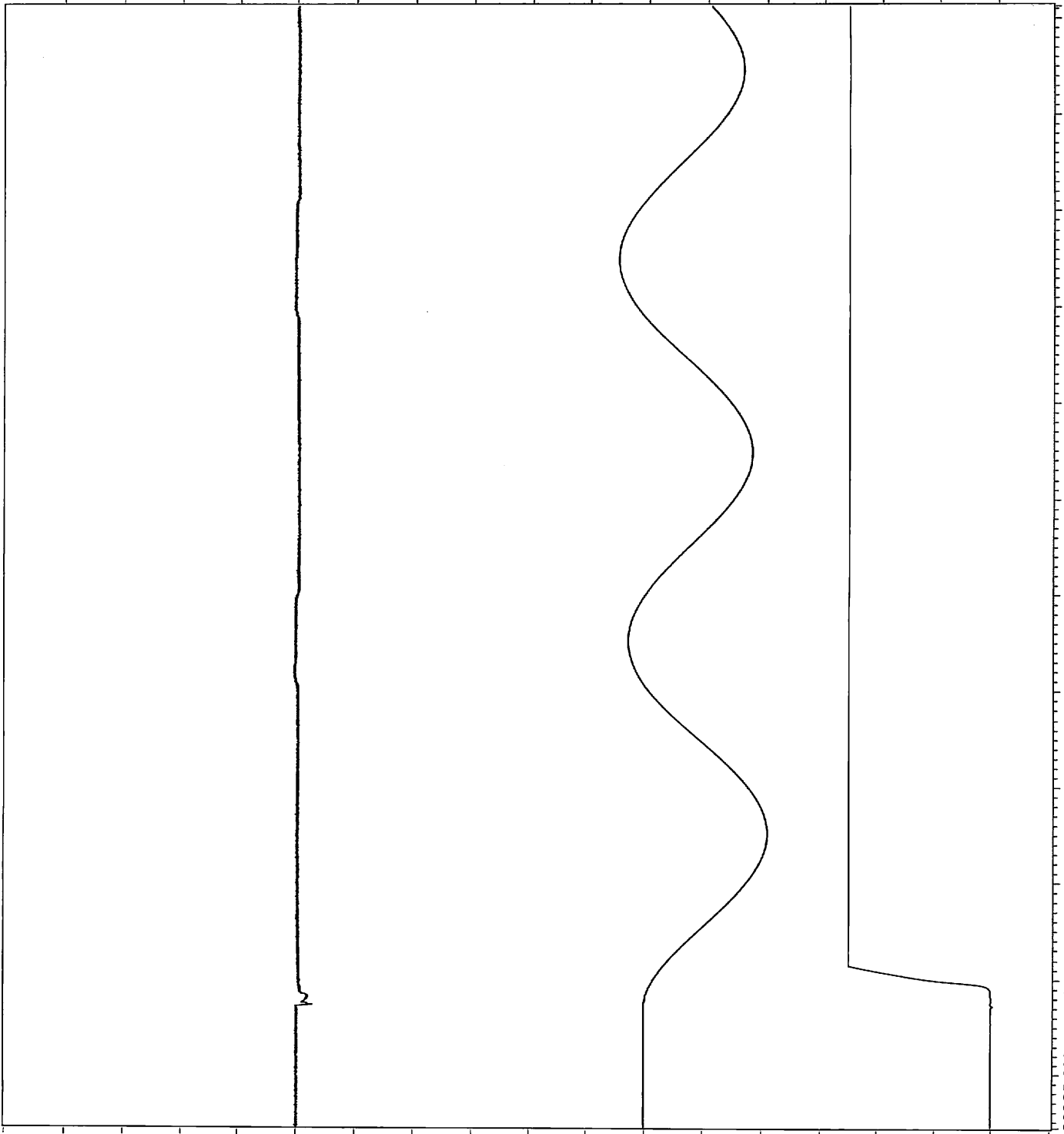
I<sub>peak</sub> = 52,01 kA  
dT = 803,3 μSec



dT = 202,6 mSec



I.peak= 31,52 kA  
dT= 1,1 mSec

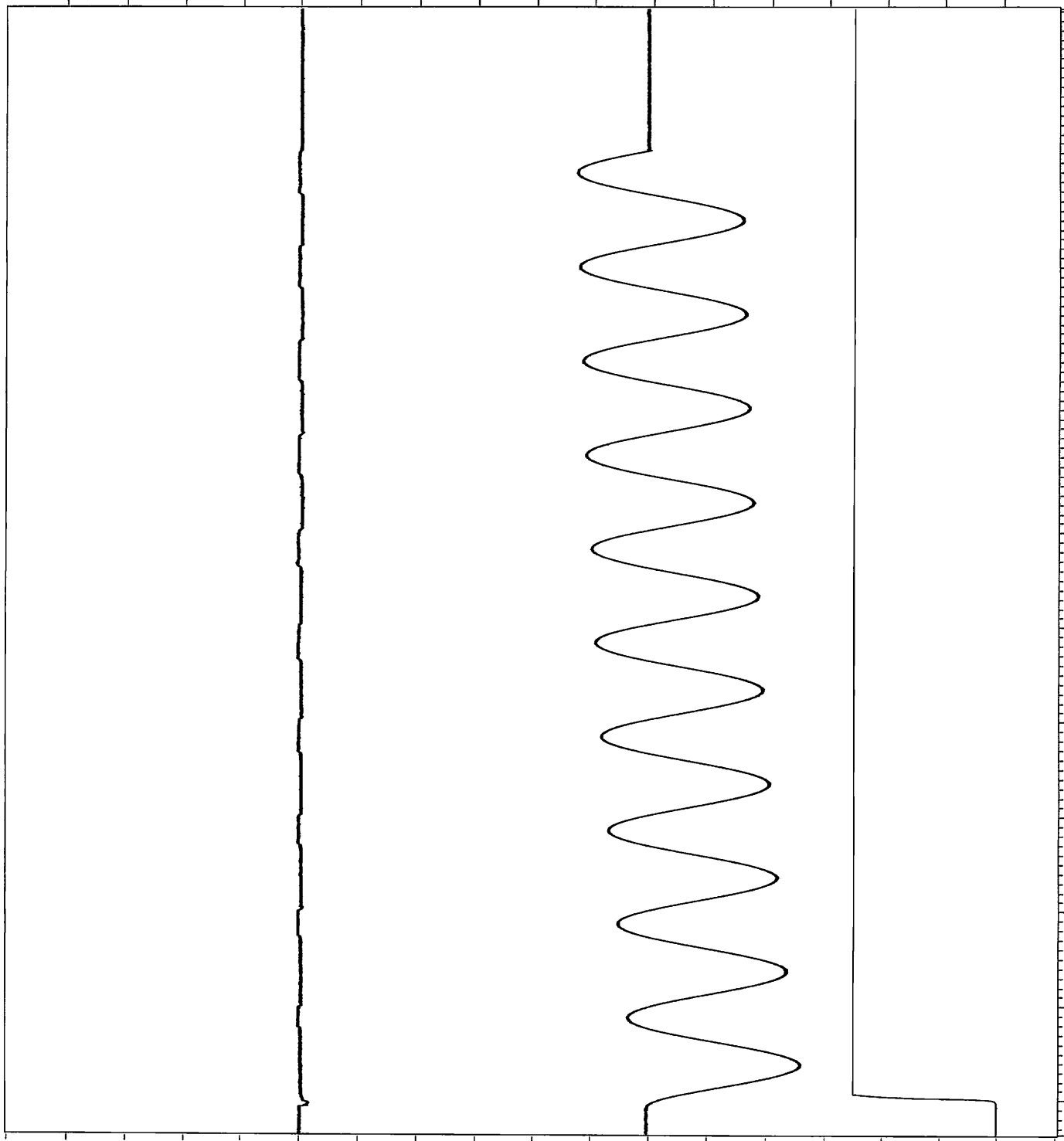


32,000 35,000 40,000 45,000 50,000 55,000 60,000 65,000 70,000 75,000 80,000 85,000 90,600  
0,500 [msec/div.]

Ser: 15EC Osc: 0 Meas: HF1 - 1

**CESI** P141 A4/518379-0007

dT = 200,8 mSec



U 45 kV

I 6 kA

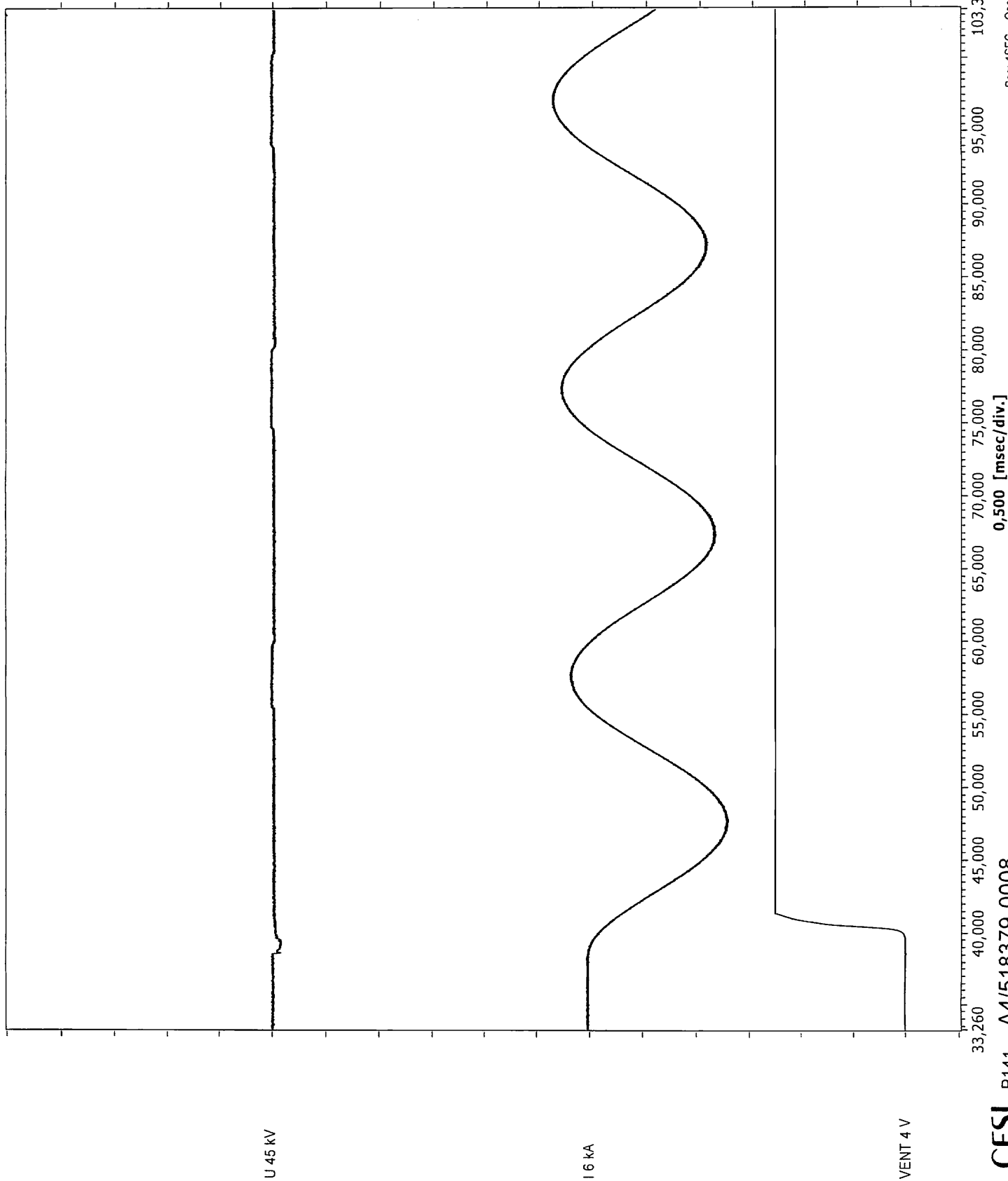
VENT 4 V

32,753 60,000 80,000 100,000 120,000 140,000 160,000 180,000 200,000 220,000 240,000 270,463

CEESI P141 A4/518379-0008

Seq: ISEC Osc: O Meas: HF1 - 1

I.peak= 15,67 kA  
dT= 1,8 mSec



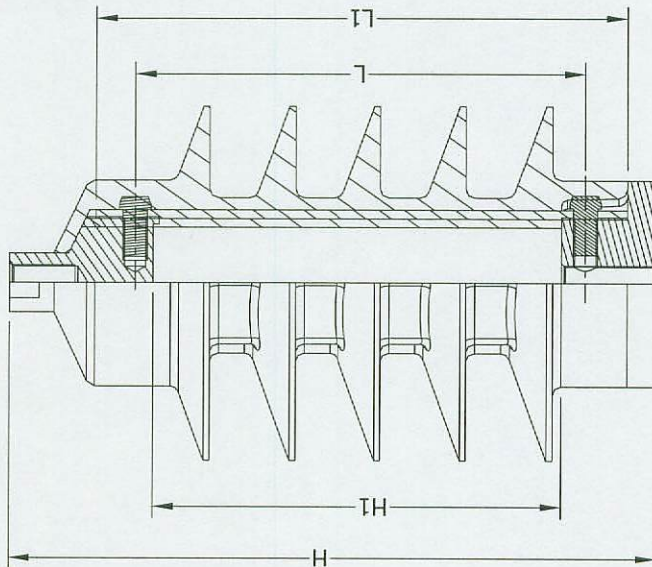
**CESI**

DATA

PROTOCOLLO

A 5/010293 n.01 18 MAR. 2005

LASTINA EKTRO...  
 Priloge k...  
 ali sprejemni...  
 Bozveznost...  
 tretji osebi ali...  
 v odgovornost...  
 in odgovornost...



Firma Code	Ur Arrester height (mm)	Number of ribs	Area for ZnO blocks Hl (mm)	Length of strips L1 (mm)	Length L (mm)
21-48-01	375	3	67	107	81
21-48-02	5	3	67	107	81
21-48-03	750	3	67	107	81
21-48-04	10	5	113	153	127
21-48-05	125	5	113	153	127
21-48-06	15	5	113	153	127
21-48-07	175	6	163	203	177
21-48-08	20	6	163	203	177
21-48-09	225	6	163	203	177
21-48-10	25	7	190	230	204
21-48-11	2625	7	190	230	204
21-48-12	275	7	190	230	204
21-48-13	30	8	237	277	251
21-48-14	325	8	237	277	251
21-48-15	35	8	237	277	251
21-48-16	375	11	290	330	304
21-48-17	40	11	290	330	304
21-48-18	425	12	324	364	338
21-48-19	45	12	324	364	338

IZO EKTRO...  
 ISO2768 - Measure 710 Weight  
 Materiali  
 Type: SURGE ARRESTER 2SS15N  
 Code: 21-48-00  
 Izdelalec: Priloge

Da te: Izdelalec: 27.8.03 R. Kurnik  
 Pregledal: 13.03 P. Pungarcar  
 Dobilni: 13.03 P. Pungarcar  
 Datum: 17



**Client** IZOELEKTRO d.o.o. – Pesnica Pri Mariboru ( Slovenia)

**Tested equipment** Housing for polymer housed metal-oxide surge arrester  
type 2SS15N

**Tests carried out** Insulation withstand tests

**Standards/Specifications** IEC 60099-4 (2004-05)

**Test date** from January 31, 2005 to January 31, 2005

The results reported in this document relate only to the tested equipment.

Partial reproduction of this document is permitted only with the written permission from CESI.

PUBBLICATO A5003349 (PAD - 621213)

**No. of pages** 13

**No. of pages annexed** 5

**Issue date** February 23, 2005

**Prepared** *P.P.* BU PeC - L. Podavitte

**Verified** BU PeC - A. Sironi

**Approved** BU PeC - M. de Nigris

*Accert. S*  
*Accert. S*

**CESI**  
CENTRO ELETTROTECNICO SPERIMENTALE ITALIANO  
Business Unit  
Prove e Componenti  
Il Responsabile del Laboratorio

Tests witnessed by:-----

**Identification of the object:**

The Manufacturer guarantees that the tested object is manufactured according to the submitted drawing.

CESI checked that this drawing adequately represents in shape and dimensions the essential details and the parts of the tested object.

This drawing, identified by CESI and numbered A5006707 No. 1, is annexed to this document.

The data necessary to permit repetition of the tests are contained in the document marked: ---

- dielectric tests with impulse voltage : **peak voltage:  $\pm 3$  %; time parameters:  $\pm 10$  %**
- dielectric tests with impulse current : **peak value:  $\pm 3$  %; time parameters:  $\pm 10$  %**
- dielectric tests with alternating voltage : **voltage (rms):  $\pm 3$  %**
- dielectric tests with direct voltage : **voltage:  $\pm 3$  %**

The measurement uncertainties are estimated at the level of twice the standard deviation (corresponding, in the case of normal distribution, to confidence level of about 95%) and have to be considered as maximum values

---

**Laboratory information**

<b>Receipt date of the sample</b>	November 26, 2004
<b>Test location</b>	CESI – Via Rubattino 54 – Milan
<b>CESI testing team</b>	Mr L. Podavitte , Mr I. Guacci, Mr M. Gregori
<b>Test laboratory</b>	P180
<b>Activity code</b>	19774B

content	page	test date
Rated characteristics of the test object	4	
Panoramic view of the test object	5	
Panoramic view of the test arrangement	6	
Reference standard	7	
Test carried out	7	
Test procedure	8	
Summary of test result	8	
Dry lightning impulse withstand tests	9	January 31,2005
Wet power frequency withstand tests	10	January 31,2005
Technical data of the test circuit	11-13	
<p><b>Pages annexed:</b>  oscillograms n.4 pages  Izoelkthro drawing code 21-48-00 (subcode 21-48-19), CESI n. A506707 – n.1 page</p>		

**Rated characteristics of the tested object assigned by the Client**
**Metal-oxide surge arrester**

Manufacturer	IZOLEKTRO d.o.o. – Pesnica Pri Maboru ( Slovenia).
Year of manufacture	2004

**Electrical and mechanical characteristics**

Nominal discharge current ( $I_r$ )	10 kA
Line discharge class	1
Rated voltage ( $U_r$ )	45 kV
Continuous operating voltage ( $U_c$ )	36 kV
<b>Lightning impulse protection level - <math>U_{LIPL}</math></b>	<b>114.3 kV</b>
Rated frequency	50-60 Hz

**Geometrical characteristics**

Total height	405 mm
Number of sheds	12
Shed diameter	116 mm
Shed spacing	29 mm
Arcing distance	380 mm
Creepage (leakage)distance	910 mm

**Other characteristics**

Housing material	silicone
Housing color	grey

**Note 1:**

The sample was suitably prepared for the test by replacing active parts with insulating material

**Note 2:**

The switching impulse protection level  $U_{SIPL}$  is calculated on the base of  $U_{LIPL}$  claimed by the manufacturer and of the residual voltage test (see CESI report A4/522503) as:

$$U_{SIPL} = U_{LIPL} \times (30.50/38.78) = 114.3 \times (30.50/38.78) = 89.9 \text{ kV}$$

Name and signature of Client's witness:



Photograph of the test object

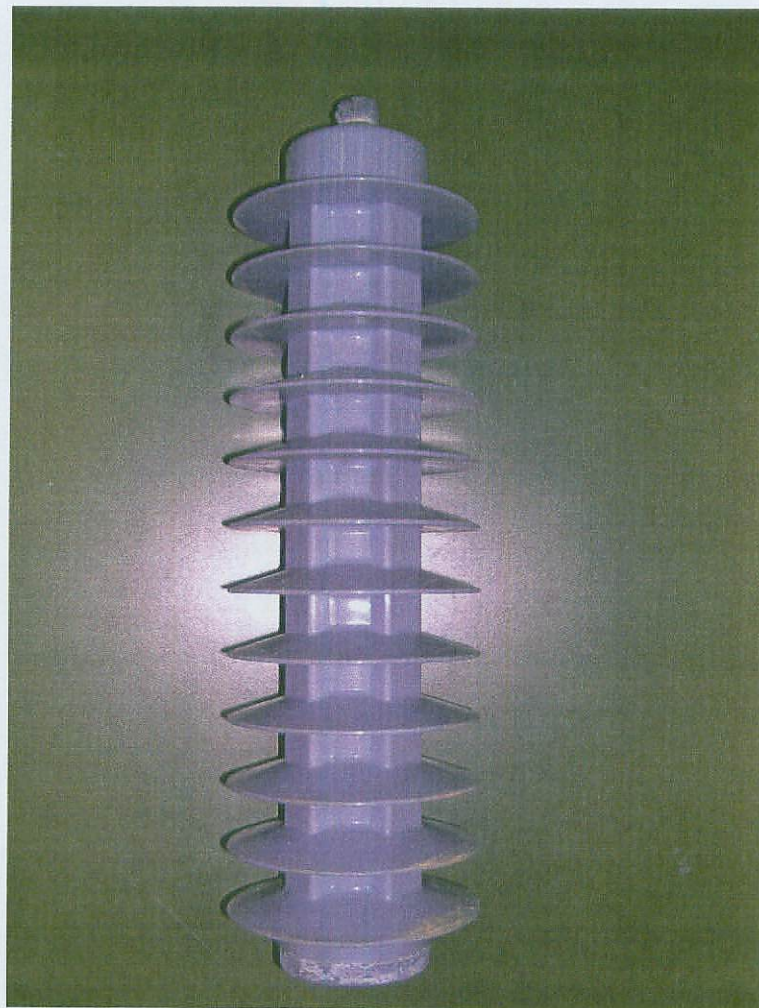


Photo no. 1



Photograph of the test arrangement



Photo no. 2

**Reference Standard**

IEC 60099-4 (2004-05): "Metal-oxide surge arrester without gaps for a.c. system", clause 8.2

**Test carried out and identification of the test objects**

Test carried out	Number of test objects	Test object identification
Dry lightning impulse withstand tests	1	IWT1
Wet power frequency withstand tests		



## Test procedure

### Dry lightning impulse withstand test

The test sample has been submitted to fifteen voltage impulses for each polarity having waveshape 1,2/50  $\mu$ s and peak value equal to 148,6 kV<sub>peak</sub>. The test has been performed in dry condition.

The test voltage is calculated as 1.3 times  $U_{L_{IPL}}$

### Wet power frequency withstand test

The power frequency voltage has been applied for 60 second on the sample at the value equal to 95,3 kV<sub>pk</sub> (67.4 kV<sub>rms</sub>). The test has been performed in wet condition (as defined by IEC st. 60060-1 (1989))

The test voltage (peak value) is calculate as 1.06 times  $U_{S_{IPL}}$

## Summary of test results

### Dry lightning impulse withstand test

No flashover occurred during any of the impulse application

### Wet power frequency withstand test

Non flashover occurred

**The test result positive**

**Dry lightning impulse withstand voltage test**

Test No.: 1

**Test object:** Housing for polymer housed metal-oxide surge arrester  
**Test circuit:** A0002  
**Arrangement:** see photograph pag n.6

Atmospheric conditions and correction factor			
b	$t_d/t_w$	h	$K_t$
kPa	°C	g / m <sup>3</sup>	
101,3	12/5	2,99	0,965

Date: January 31, 2005

test condition	polarity	impulse generator charging voltage kV	required voltage U kV <sub>peak</sub>	applied voltage U x K <sub>t</sub> kV <sub>peak</sub>	A: (o) withstand (x) flashover																			
					B: oscillogram No. C: peak voltage [kV] D: time to discharge (µs)																			
					A	B	C	D	A	B	C	D	A	B	C	D	A	B	C	D				
IWT1	NEG	72,6	148,6	143,4	A	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0				
					B	03																		
					C	143,1	143,5	144	143,7	144	143,5	144	144	143,8	143,6	143,6	144	143,8	143,6	143,6	144	143,8	143,6	144
					D																			
IWT1	POS.	72,6	148,6	143,4	A	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0				
					B	04																		
					C	143,4	143,6	144	143,8	144	144	143,9	144	144	143,6	143,6	143,7	144	143,5	144	143,7	143,5	144	143,7
					D																			

continued

**Wet power frequency withstand voltage test**

**Test No.:** 2

**Test object:** Housing for polymer housed metal-oxide surge arrester  
**Test circuit:** A0058-A0059  
**Arrangement:** see photograph pag n.6

Atmospheric conditions and correction factor			
b	$t_d/t_w$	h	$K_t$
kPa	°C	$g/m^3$	
101,03	12/5	2,99	1,0

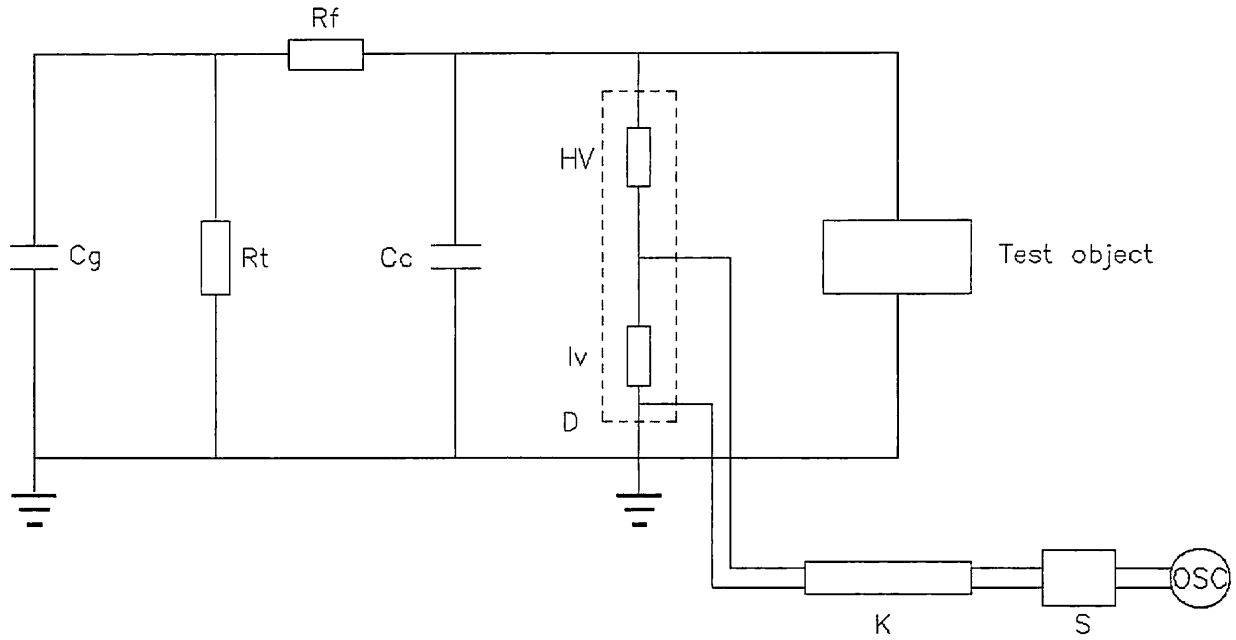
	Precipitation conditions				Water temperature °C	Water resistivity $\Omega \cdot m$
	Precipitation rate (mm/min)					
	top	center	bottom			
vertical	1,2	1,2	1,2		11	100
horizontal	1,2	1,2	1,2			

Date: January 31, 2005

test condition	voltage		test voltage			test duration	Test result	Notes
	required U	applied $U \times K_t$	$V_1$	$V_2$	$V_{AT} = k_1 V_1$ ( $k_1 = 3500$ )			
IWT1	kV <sub>rms</sub> 67,4	kV <sub>rms</sub> 67,4	V <sub>rms</sub> 19,25	V <sub>rms</sub> ---	kV <sub>rms</sub> 67,4	s 60	withstand	
					$V_{AT} = k_2 V_2$ ( $k_2 = ---$ )			

continued

Circuit A0002



Impulse generator

- No. of stages: 2
- C<sub>g</sub>: 250 nF
- R<sub>t</sub>: 280 Ω (140 x 2)
- R<sub>f</sub>: 320 Ω (140+60+40+80)
- C<sub>c</sub>: 0,6 nF

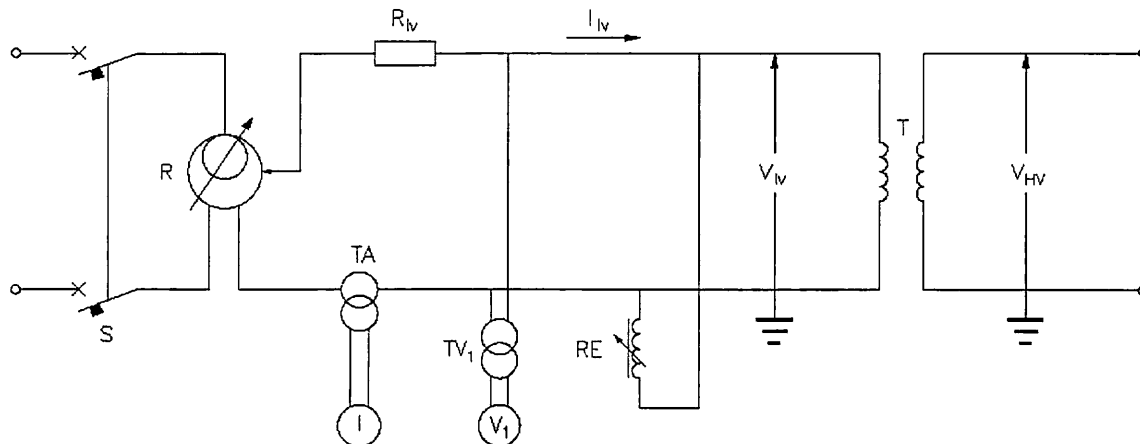
Voltage measuring system CESI No. 9792

- D - divider PASSONI & VILLA type RC series CESI No. 6700; scale factor 25662,7
- HV - high voltage capacitance 600 pF
- lv - low voltage unit CESI No. 6704
- K - coaxial cable
- S - attenuation and termination unit CESI No. 14924
- OSC - digital oscilloscope type TEKTRONIX TDS 430A CESI No. 14232

Measured waveshape			
	polarity	time	oscillogram
		μs	No.
front	negative	1,06	01
tail		54,6	02

Check of the test circuit			
	Charging voltage V <sub>c</sub>	Measured voltage V <sub>m</sub>	η V <sub>m</sub> / (V <sub>c</sub> · n <sub>stages</sub> )
polarity	kV/stage	kV	
negative	58,3	114,5	0,981

Circuit A0058



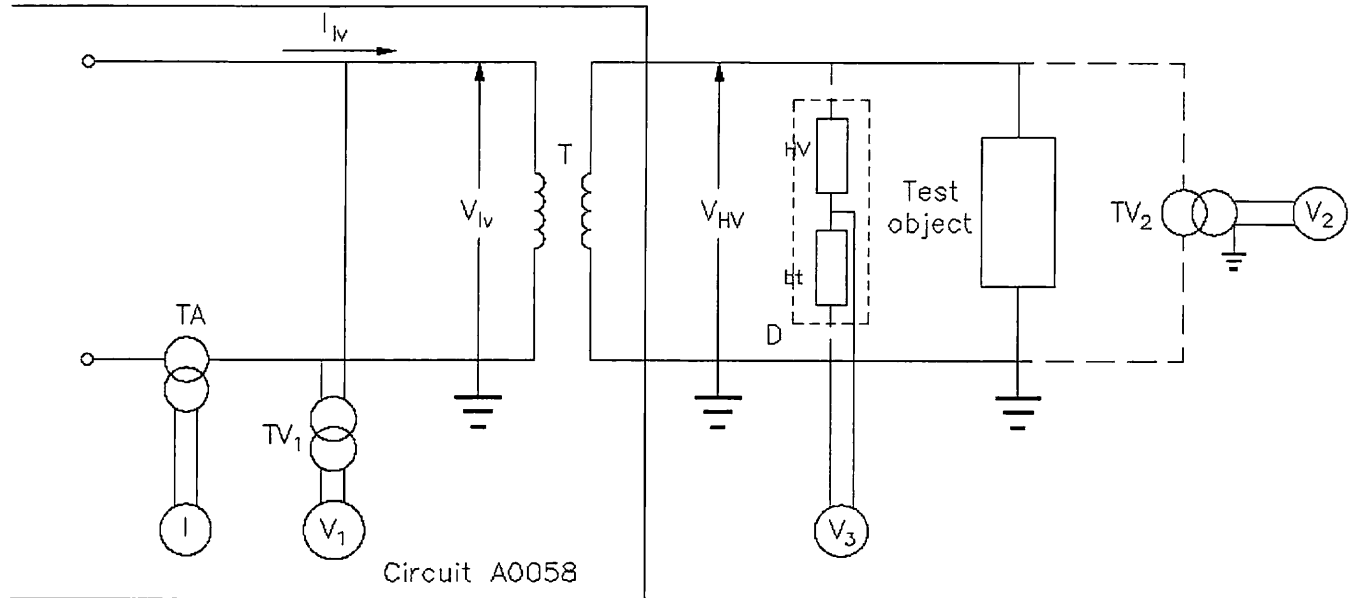
Power frequency test circuit

- R - regulation group PIVI composed by:
  - single-phase voltage converter PIVI; power 210 kVA; voltage 380 V/0÷610 V
  - booster transformer PIVI; power 200 kVA; voltage 600 V /6 kV
- R<sub>IV</sub> - protection resistor TELEMA; R= 2 Ω
- TA - current transformer type CGS; ratio 50 A/5 A; CESI No. 03399
- I - direct reading digital amperometer
- TV<sub>1</sub> - voltage transformer type ALSTOM; ratio 6 kV/100 V
- V<sub>1</sub> - digital voltmeter AGILENT 34401A; CESI No. 23082
- T - booster transformer CGE mod. KOC; secondary winding power 700 kVA; voltage 6 kV /350 kV; No. of units 1; ratio /
- RE - variable reactor PIVI; power 600 kVA; voltage / kV; No. of units /

Tripping of the circuit breaker S

I <sub>N</sub>	k <sub>TA</sub>	instantaneous tripping			time delayed tripping		
		setting			setting		
		s <sub>1</sub>	s <sub>1</sub> × I <sub>N</sub>	t <sub>1</sub>	s <sub>2</sub>	s <sub>2</sub> × I <sub>N</sub>	t <sub>2</sub>
5	10	1	5	0,05	0,5	2,5	0,05

Circuit A0059



Power frequency measuring circuit

TA - current transformer type CGS; ratio 50 A/5 A; CESI No. 03399

I - direct reading digital amperometer

TV<sub>1</sub> - voltage transformer type ALSTOM; ratio 6 kV/100 V

V<sub>1</sub> - digital voltmeter AGILENT 34401A CESI No. 23082

D - voltage divider / type RC series; voltage / kV; HV capacitance / pF; CESI No. /; low voltage arm CESI No. / scale factor /

V<sub>3</sub> - voltmeter CESI No. Not used

TV<sub>2</sub> - voltage transformer type SCARPA & MAGNANO; ratio 130/100 V; CESI No.5133

V<sub>2</sub> - digital voltmeter AGILENT 34401A CESI No. 23083

Functional check of the test circuit

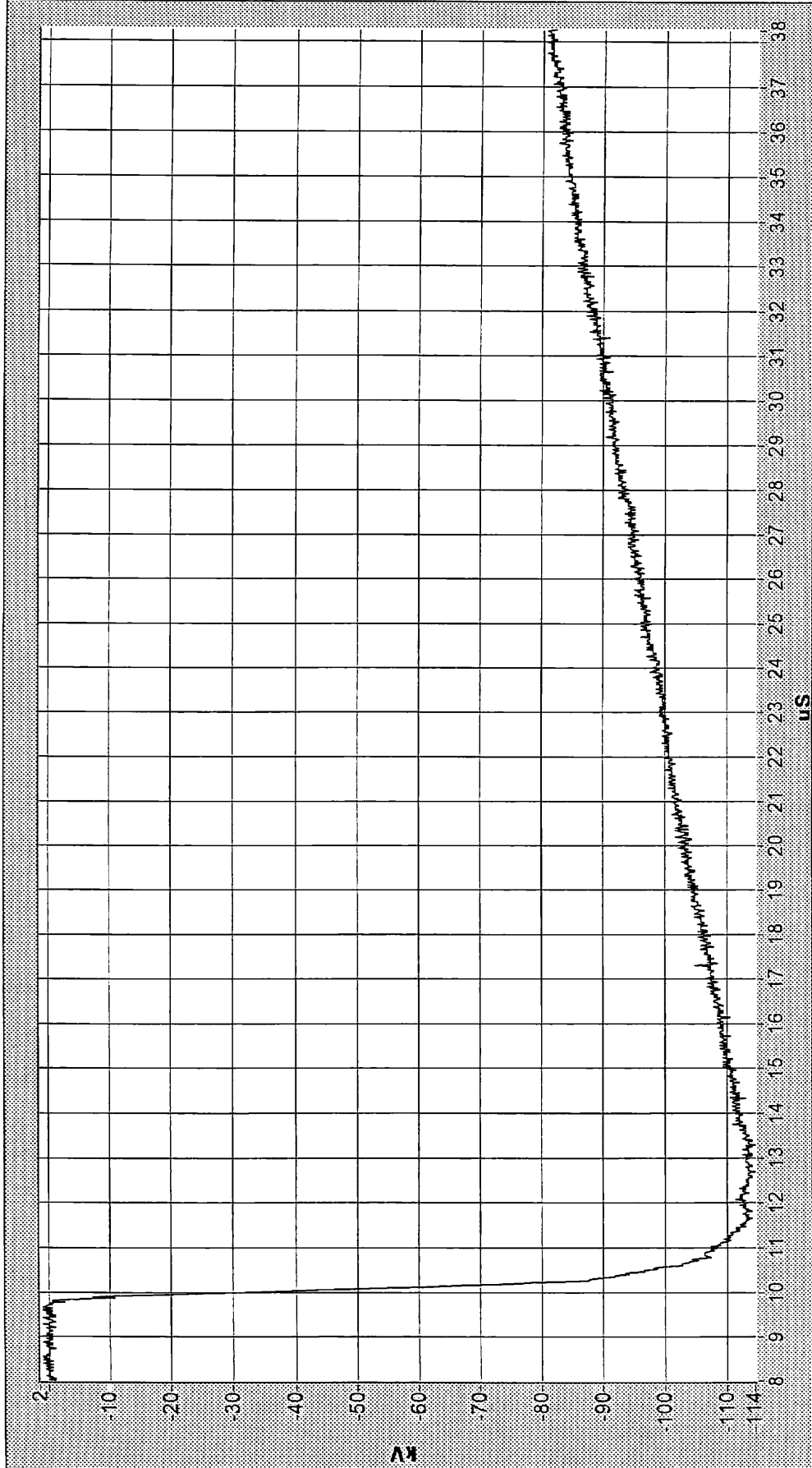
Date: January 31, 2005

Low voltage				High voltage				k <sub>t</sub>
V <sub>1</sub>	V <sub>Iv</sub>	I	I <sub>Iv</sub>	V <sub>2</sub>	V <sub>HV</sub>	V <sub>3</sub>	V <sub>HV</sub>	
V	V	A	A	V	kV	V	kV	V <sub>HV</sub> / V <sub>1</sub>
14,27	856,2	--	1,0	38,34	48,83	-	-	3492



**CESI**

0.00

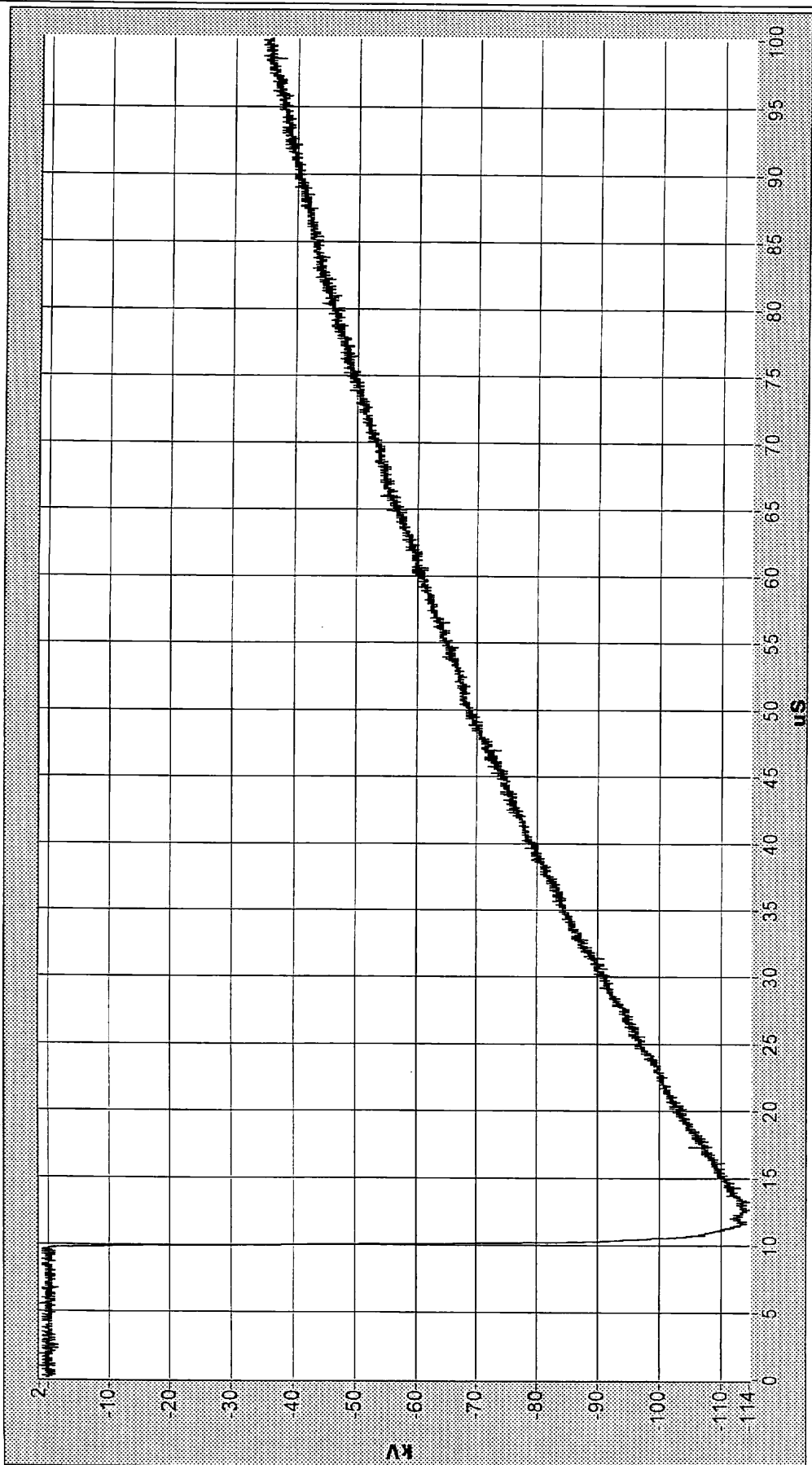


Vp[kV] T1/Tp[us] T2/Tc[us]

-114.460 1.055 54.641

CESI PeC A5003349 oscillogram n. 1

CESI



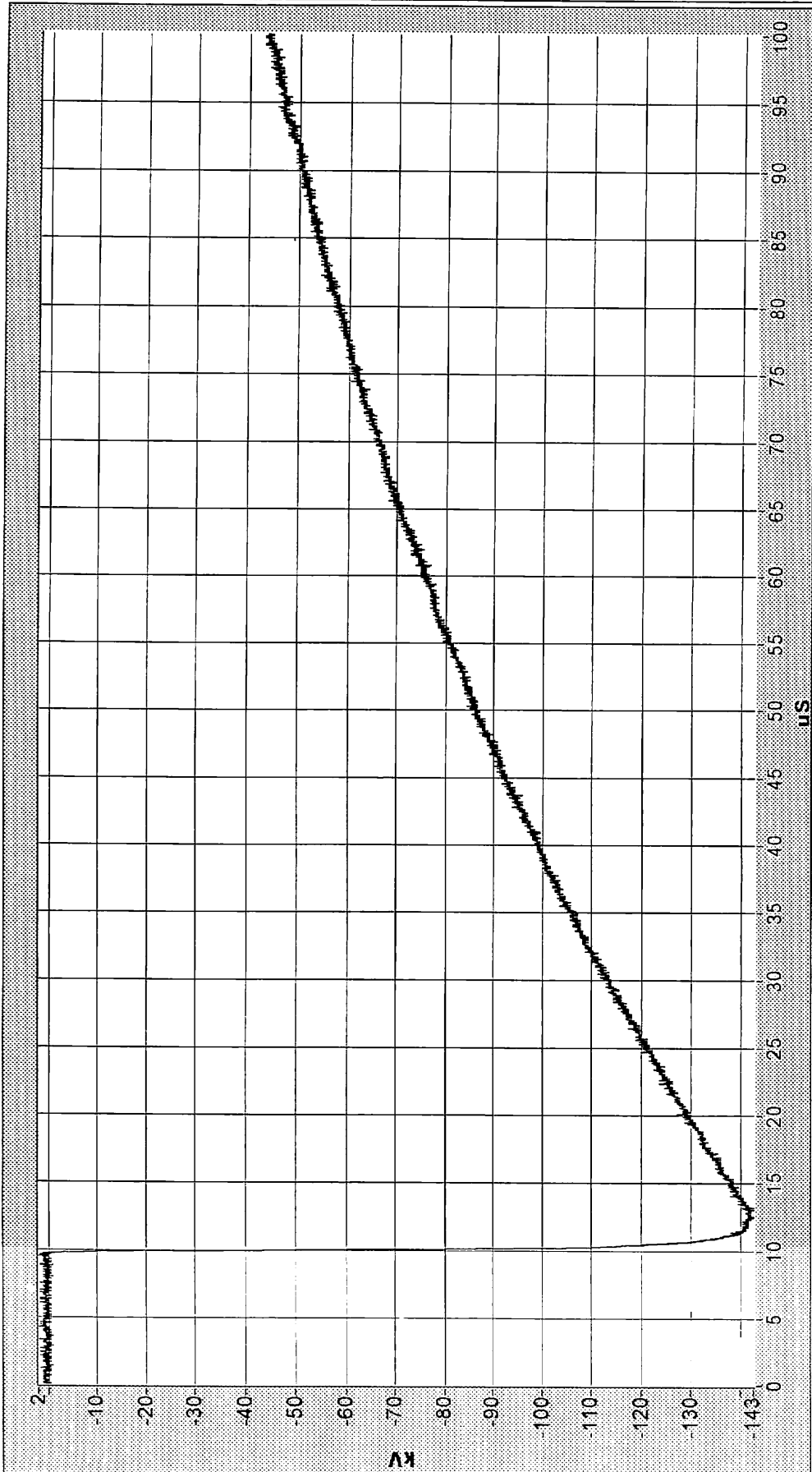
Vp[kV] T1/Tp[us] T2/Tc[us]

-114.460 1.055 54.641

CESI PeC A5003349 oscillogram n. 2

**CESI**

003



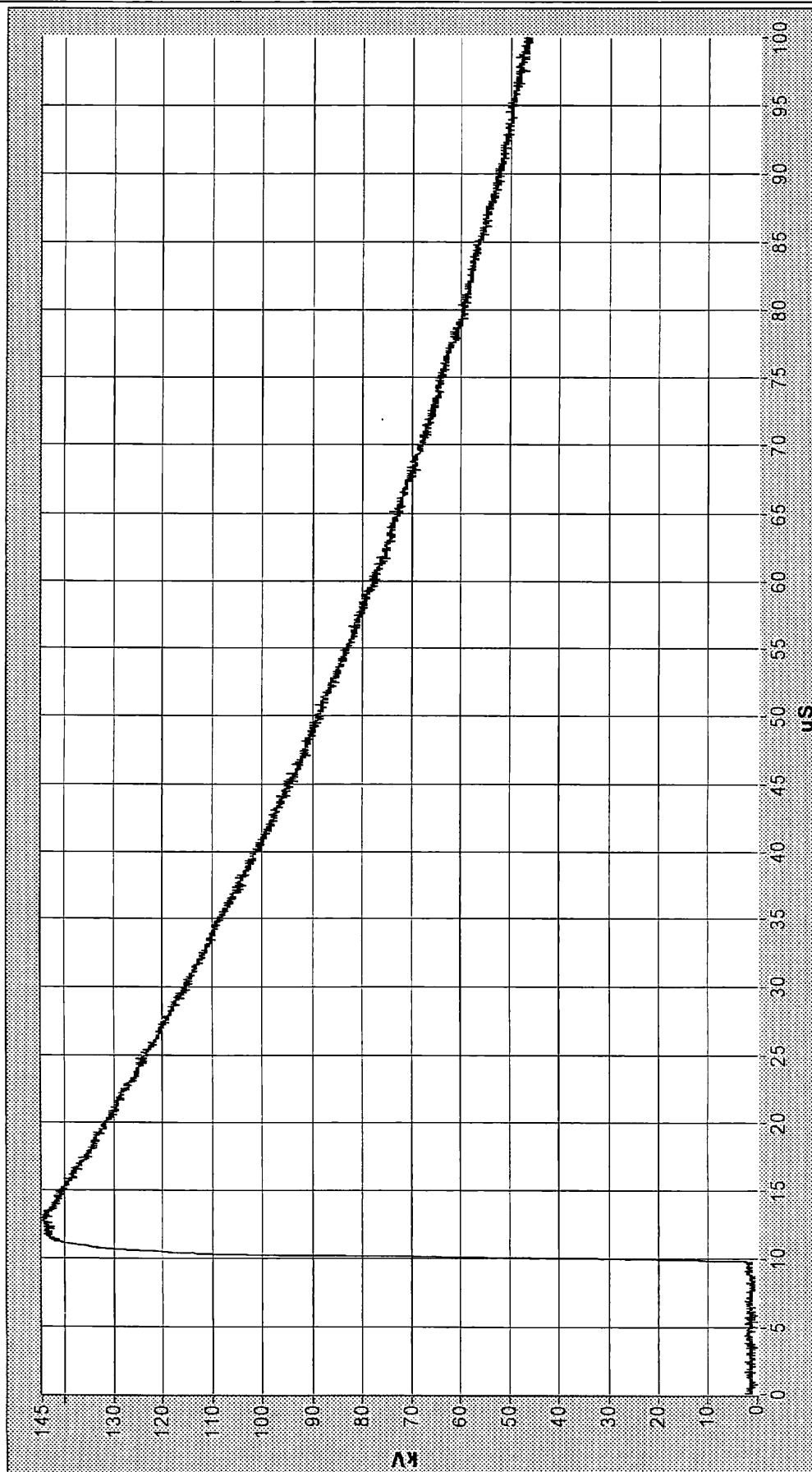
Vp[kV] T1/Tp[us] T2/Tc[us]

-143.105 1.050 54.500

CESI PeC A5003349 oscillogram n. 3

**CESI**

caratteristica di



Vp[kV] T1/Tp[us] T2/Tc[us]

143.400 1.087 55.197

CESI PeC A5003349 oscillogram n. 4







**Client** IZOELEKTRO d.o.o. – Pesnica Pri Mariboru ( Slovenia)

**Tested equipment** Polymer housed metal-oxide surge arrester  
type 2SS15N

**Tests carried out** Partial discharge test

**Standards/Specifications** IEC 60099-4 (2004-05)

**Test date** from January 26, 2005 to January 26, 2005

The results reported in this document relate only to the tested equipment.  
Partial reproduction of this document is permitted only with the written permission from CESI.

PUBBLICATO A5002464 (PAD - 621014)

**No. of pages** 11 **No. of pages annexed** 4

**Issue date** February 23, 2005

**Prepared** BU PeC - M. Gregori *Mario Gregori*

**Verified** BU PeC - A. Sironi *Albert Sironi*

**Approved** BU PeC - M. de Nigris

**CESI**  
CENTRO ELETTROTECNICO SPERIMENTALE ITALIANO  
Business Unit  
Prove e Componenti  
Il Responsabile del Laboratorio *[Signature]*

Tests witnessed by:-----

**Identification of the object:**

The Manufacturer guarantees that the tested object is manufactured according to the submitted drawing.

CESI checked that this drawing adequately represents in shape and dimensions the essential details and the parts of the tested object.

This drawing, identified by CESI and numbered A5006707 No. 1, is annexed to this document.

The data necessary to permit repetition of the tests are contained in the document marked: ---

- dielectric tests with impulse voltage : peak voltage:  $\pm 3$  %; time parameters:  $\pm 10$  %
- dielectric tests with impulse current : peak value:  $\pm 3$  %; time parameters:  $\pm 10$  %
- dielectric tests with alternating voltage : voltage (rms):  $\pm 3$  %
- dielectric tests with direct voltage : voltage:  $\pm 3$  %

The measurement uncertainties are estimated at the level of twice the standard deviation (corresponding, in the case of normal distribution, to confidence level of about 95%) and have to be considered as maximum values

**Laboratory information**

<b>Receipt date of the sample</b>	November 26, 2004
<b>Test location</b>	CESI – Via Rubattino 54 – Milan
<b>CESI testing team</b>	Mr L. Podavitte
<b>Test laboratory</b>	P177
<b>Activity code</b>	19774B

content	page	test date
Test object characteristics Panoramic view of the test object Reference standard Test procedure Summary of test result Test setting for the partial discharge test Measurement of partial discharges Technical data of the test circuit  <b>Pages annexed:</b> oscillograms n. 3 pages Izoelektro drawing code 21-48-00 (subcode 21-48-19), CESI n. A5006707 – n.1 page	4 5 6 7 7 8 9 10 - 11	January 26, 2005



**Rated characteristics of the tested object assigned by the Client**

**Metal-oxide surge arrester**

Manufacturer	IZOELEKTRO d.o.o. – Pesnica Pri Mariboru ( Slovenia).
Year of manufacture	2004

**Electrical characteristics**

Nominal discharge current ( $I_r$ )	10 kA
Line discharge class	1
Rated voltage ( $U_r$ )	45 kV
Continuous operating voltage ( $U_c$ )	36 kV
Rated frequency	50-60 Hz

**Geometrical characteristics**

Total height	405 mm
Number of sheds	12
Shed diameter	116 mm
Shed spacing	29 mm

**Other characteristics**

Housing material	silicone
Housing color	grey

Name and signature of Client's witness:

Photograph of the test object

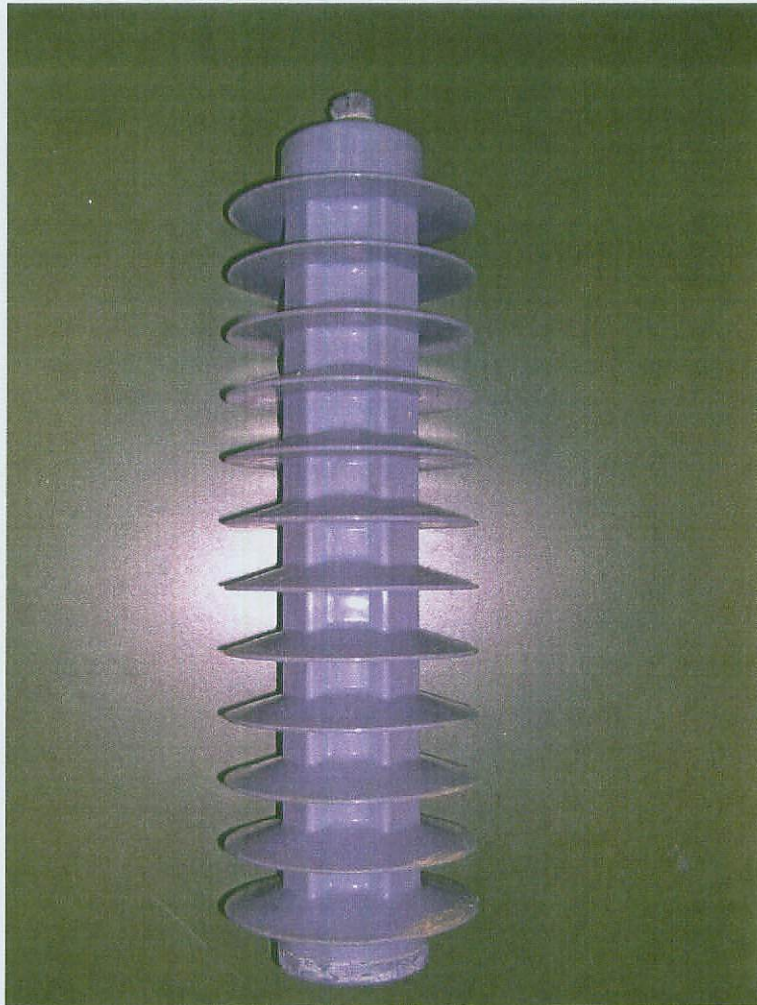


Photo no. 1

**Reference Standard**

IEC 60099-4 (2004-05): "Metal-oxide surge arrester without gaps for a.c. system", clause 10.8.8.,

**Test carried out and identification of the test objects**

Test carried out	Number of test objects	Test object identification
Partial discharge test	1	PD1

## Test procedure

The application voltage has been increased up to rated voltage ( $U_r$ ) and maintained for 10 sec.

The voltage has been decreased to 1,05 times the continuous operating voltage ( $U_c$ ) and the partial discharge level has been measured according to the reference standard (IEC 60270).

## Summary of test results

The partial discharge level found was less than 1 pC (background noise).

**The test result is to be considered positive.**



Test setting for the test

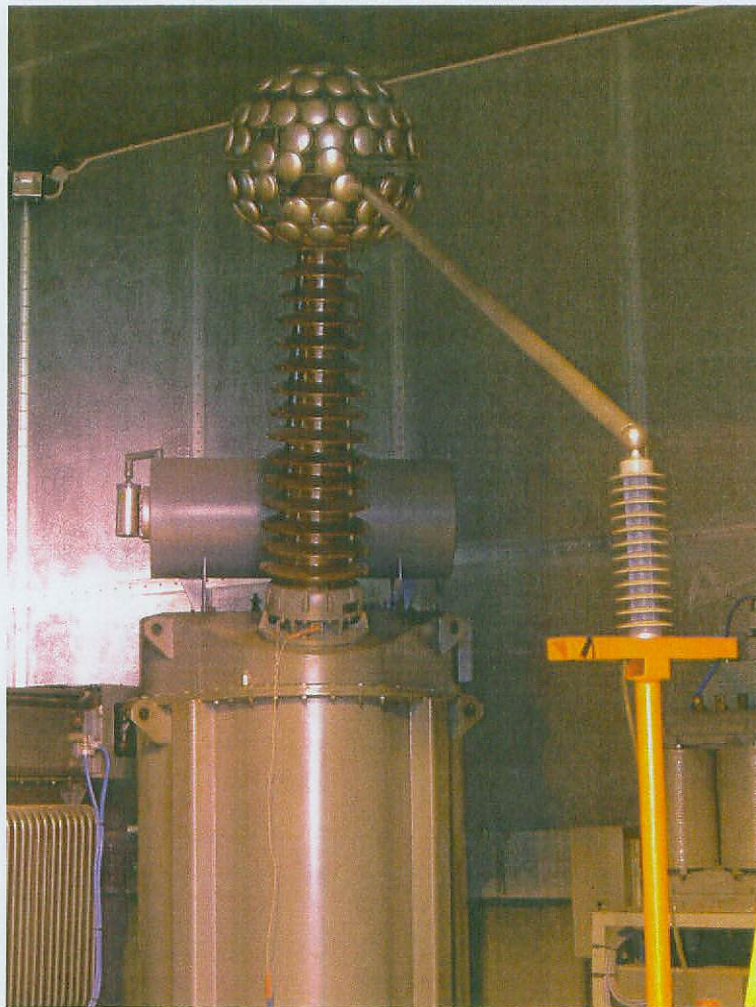


Photo no. 2

## Measurement of partial discharges

Test circuit: A0127

Measurement circuit: A0022

Arrangement: see pag. 8

"direct" calibration: 55 pC/mV see oscillogram. no.01 – background noise  $\leq 1$  pC see oscillogram no.02

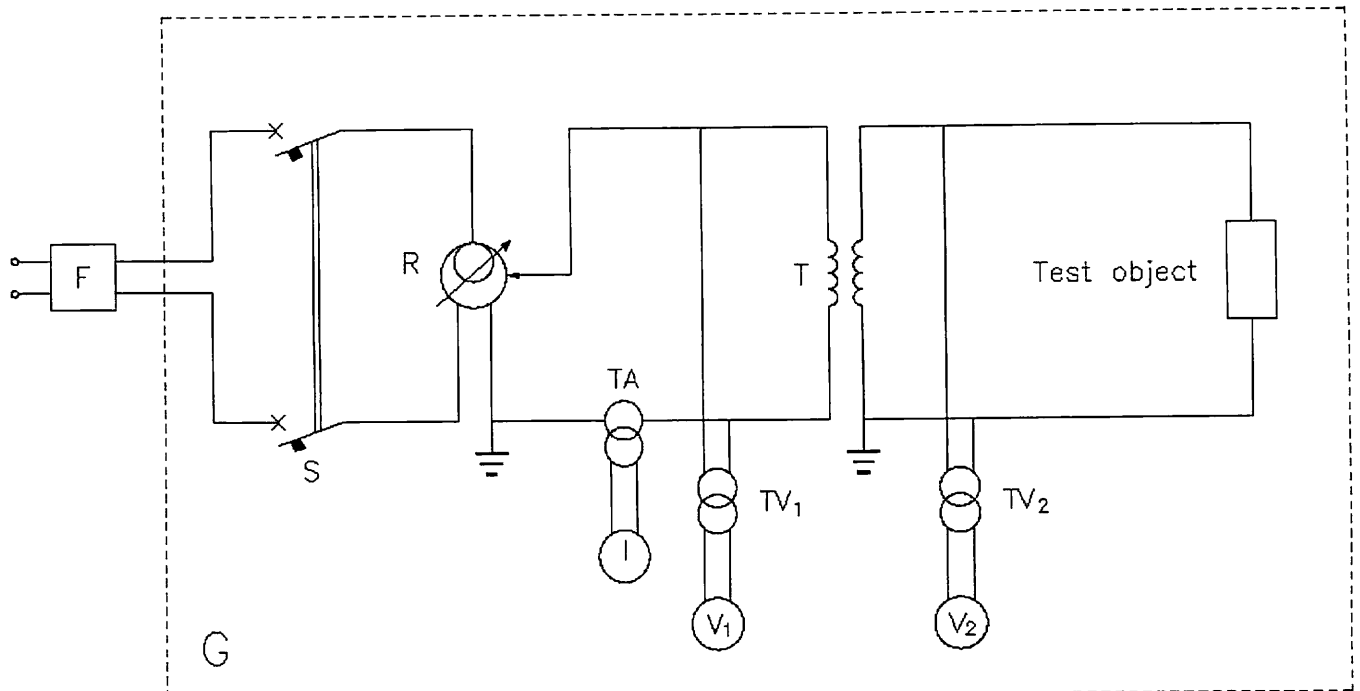
Atmospheric conditions and correction factor			
b	$t_d/t_w$	h	Relative umidity
kPa	$^{\circ}\text{C}$	$\text{g}/\text{m}^3$	%
99,83	18 (13)	8,60	56,1

Date: January 26, 2005

Test sample	Applied voltage	Duration of voltage application	Temperature of the test object	Partial discharge measurement		Oscillogram	Notes
				voltage increase Q max	voltage decrease Q max		
MI	kV <sub>rms</sub> 45,0	s 2-10	$^{\circ}\text{C}$ 18	pC ---	pC ---	No. ----	
MI	37,8	60	18		$\leq 1$	03	

continued

Circuit A0127

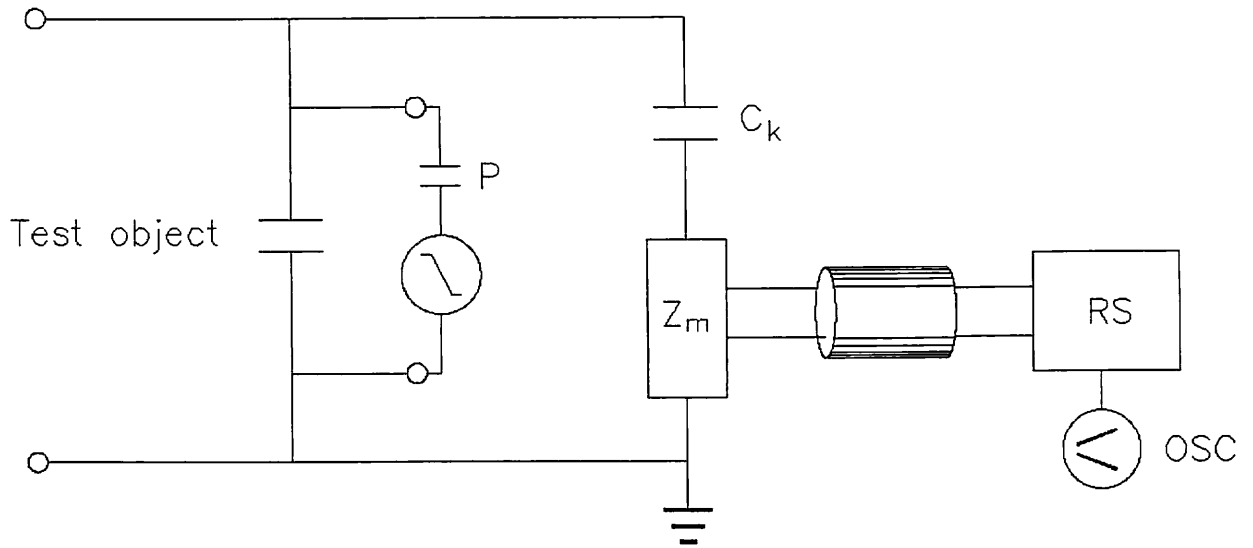


Power-frequency high voltage circuit.

- F - wide band rejection filter TELEC; 380 V; 100 A
- G - Faraday cage
- S - single phase circuit breaker SACE; 600 V; 800 A
- R - regulator CORMES; power 66 kVA; voltage 380 V/0÷220 V
- TA - current transformer CGS, ratio 150-300 A/5 A
- I - analogic amperometer
- TV<sub>1</sub> - voltage transformer; ratio 440 V/ 100 V
- V<sub>1</sub> - analogic voltmeter
- T - booster transformer PIVI; power 250 kVA; voltage 200-400 V/250 kV
- TV<sub>2</sub> - voltage transformer PIVI; ratio 250 kV/ 100 V
- V<sub>2</sub> - direct reading digital voltmeter FLUKE; CESI No. 06393

Circuit A0022

Partial discharges measurement  
Direct circuit - Scheme 1a



- P - calibrator CESI; CESI No. 346
- C<sub>k</sub> - coupling capacitor 0,3 nF
- Z<sub>m</sub> - coupling impedance
- RS - partial discharge detector HAEFELY TRENCH type TE 571; CESI No. 13281
- OSC - (not used)



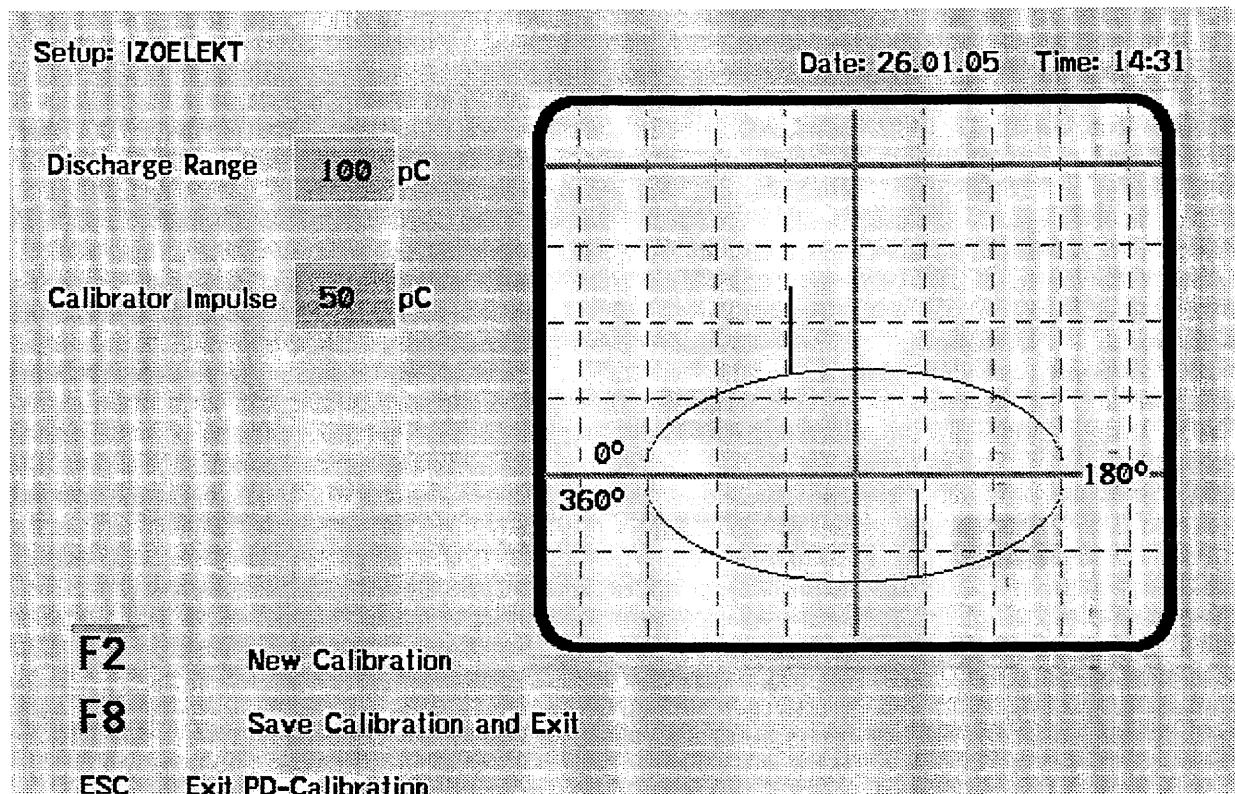
HAEFELY TRENCH TETTEX

PD-DETECTOR

Info: 1  
Measurement name:  
Comment:  
1st PD Range: 100 pC  
Noise Suppression: 5 %  
Test Measuring Time: 15 s

Start date: 00.00.00  
Start time: 00:00  
2nd PD Range: Not applied  
Lockout Time: 7.3 usec  
Voltage Range: 36 kV

Remarks:



# PD-Scope

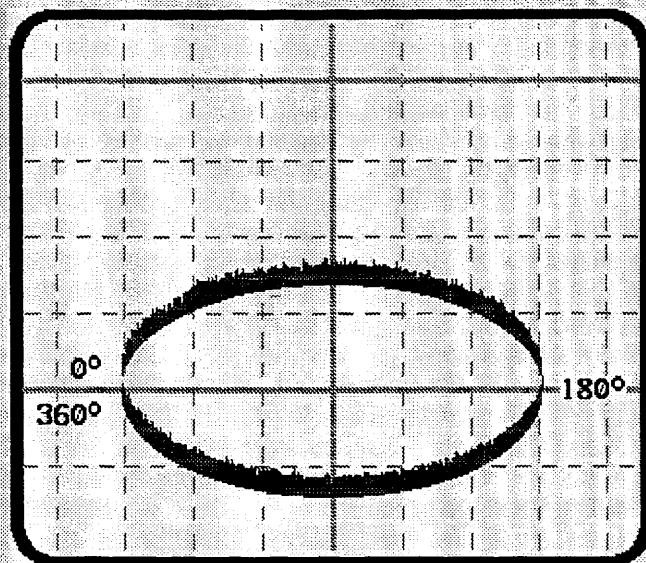
Setup: IZOELEKT

Date: 26.01.05 Time: 14:56

PD Level **0.16** pC

Voltage **50.2** kV  
**50** Hz

PD-Range: 0.50 pC/div  
Noise Suppression: 5%  
Synchronisation: Auto  
Gain: Manual



PD Trigger

Alt-F9 Load New Setup

ESC Quit PD-DETECTOR

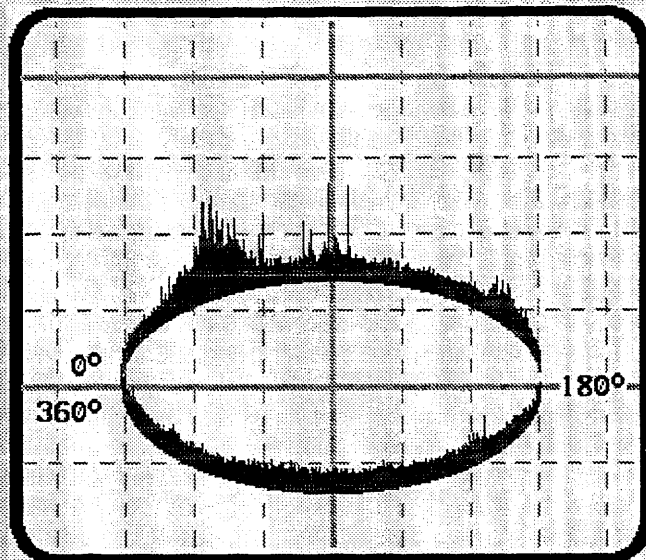
# PD-Scope

Setup: IZOELEKT      Date: 26.01.05      Time: 14:42

PD Level      0.59 pC

Voltage      37.7 kV  
50 Hz

PD-Range:      0.50 pC/div  
Noise Suppression:      5 %  
Synchronisation:      Auto  
Gain:      Manual

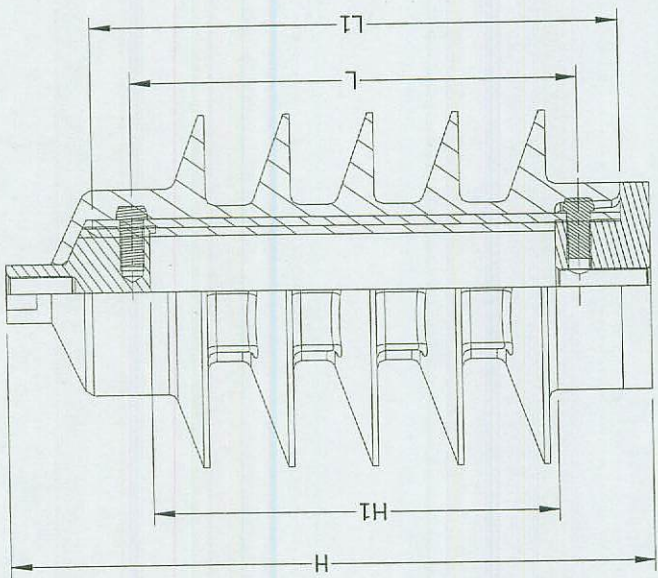


PD Trigger

Alt-F9 Load New Setup  
ESC Quit PD-DETECTOR



**LASTNINA 4 EKIRO**  
Pri preložitju izračunati  
ali sprejeti, ribos  
Rezervacija je potrebna  
v redni naročilni list  
v redni naročilni list



Code	Ur (kV)	Arrester height H (mm)	Number of ribs (pcs)	Area for ZnO blocks Hl (mm)	Length of strips L1 (mm)	Length L (mm)
21-48-01	3,75	147	3	67	107	81
21-48-02	5	147	3	67	107	81
21-48-03	7,50	147	3	67	107	81
21-48-04	10	193	5	113	153	127
21-48-05	12,5	193	5	113	153	127
21-48-06	15	193	5	113	153	127
21-48-07	17,5	243	6	163	203	177
21-48-08	20	243	6	163	203	177
21-48-09	22,5	243	6	163	203	177
21-48-10	25	270	7	190	230	204
21-48-11	26,25	270	7	190	230	204
21-48-12	27,5	270	7	190	230	204
21-48-13	30	317	8	237	277	251
21-48-14	32,5	317	8	237	277	251
21-48-15	35	317	8	237	277	251
21-48-16	37,5	370	11	290	330	304
21-48-17	40	370	11	290	330	304
21-48-18	42,5	404	12	324	364	338
21-48-19	45	404	12	324	364	338

**CESI**  
PROTOCOLLO  
A 5/00707 n.1  
DATA  
23 FEB. 2005  
Firma *Mario Geronzi*

**4 EKIRO**

ISD2768 -

Material: ZnO

Type: SURGE ARRESTER 2SS15N

Code: 21-48-00

Weight: 338

Signature: \_\_\_\_\_

Date: 27.03.05

Prepared by: P. Pongorcar

Checked by: P. Pongorcar

Upravitelj: \_\_\_\_\_



**Client** IZOELEKTRO d.o.o. – Pesnica Pri Mariboru ( Slovenia)

**Tested equipment** Polymer housed metal-oxide surge arrester type 2SS15N

**Tests carried out** Residual voltage tests

**Standards/Specifications** IEC 60099-4 (2004-05)

**Test date** from December 10, 2004 to December 14, 2004

The results reported in this document relate only to the tested equipment.  
Partial reproduction of this document is permitted only with the written permission from CESI.

PUBBLICATO A4522503 (PAD - 620991)

**No. of pages** 16 **No. of pages annexed** 20

**Issue date** February 23, 2005

**Prepared** BU PeC - M. Gregori *Mario Gregori*

**Verified** BU PeC - A. Sironi *Alberto Sironi*

**Approved** BU PeC - M. de Nigris

**CESI**  
CENTRO ELETTROTECNICO SPERIMENTALE ITALIANO  
Business Unit  
Prove e Componenti  
Il Responsabile del Laboratorio



Tests witnessed by: —

**Identification of the object:**

The Manufacturer guarantees that the tested object is manufactured according to the submitted drawing.

CESI checked that this drawing adequately represents in shape and dimensions the essential details and the parts of the tested object.

This drawing, identified by CESI and numbered A5006707 No. 1, is annexed to this document.

The data necessary to permit repetition of the tests are contained in the document marked: ---

- dielectric tests with impulse voltage : peak voltage:  $\pm 3\%$ ; time parameters:  $\pm 10\%$
- dielectric tests with impulse current : peak value:  $\pm 3\%$ ; time parameters:  $\pm 10\%$
- dielectric tests with alternating voltage : voltage (rms):  $\pm 3\%$
- dielectric tests with direct voltage : voltage:  $\pm 3\%$

The measurement uncertainties are estimated at the level of twice the standard deviation (corresponding, in the case of normal distribution, to confidence level of about 95%) and have to be considered as maximum values

**Laboratory information**

<b>Receipt date of the sample</b>	November 28, 2004
<b>Test location</b>	CESI – Via Rubattino 54 – Milan
<b>CESI testing team</b>	Mr L. Podavitte – Mr I. Guacci
<b>Test laboratory</b>	P177
<b>Activity code</b>	19774B

content	page a	test date
Test object characteristics	4	
Photograph of the test sample	5	
Reference standard	6	
Test carried out	6	
Test object identification	6	
Test procedure	7	
Lightning impulse residual voltage test	8 ÷ 9	December 13, 2004
Switching impulse residual voltage test	10	December 14, 2004
Steep current impulse (measurement of inductive error)	11	December 14, 2004
Steep current impulse	12	December 14, 2004
Technical data	13 ÷ 16	
<p><b>Pages annexed:</b>  oscillograms n. 19 pages  Izoelektro drawing code 21-48-00, CESI n.A.5006707 – n.1 page</p>		

**Test object characteristics**

**type:** Polymer housed metal-oxide surge arrester section

electrical characteristics (assigned by the client)

Manufacturer's name	IZOELEKTRO d.o.o. – Pesnica Pri Mariboru (Slovenia)
Nominal discharge current - $I_N$ [kA]	10,0
Rated voltage - $U_n$ [kV]	0,9912 x $U_{ref}$ .
Continuous operating voltage - $U_c$ [kV]	0,7930 x $U_{ref}$ .
Reference current - $I_{ref}$ [mA]	1,4
Line discharge class	1
Rated frequency - [Hz]	50 – 60
year of manufacture	2004

geometrical characteristics (measured on the test sample)

Height [mm]	215
Number of sheds	5
Shed diameter [mm]	117

other characteristics

Housing material	silicone
Housing color	grey



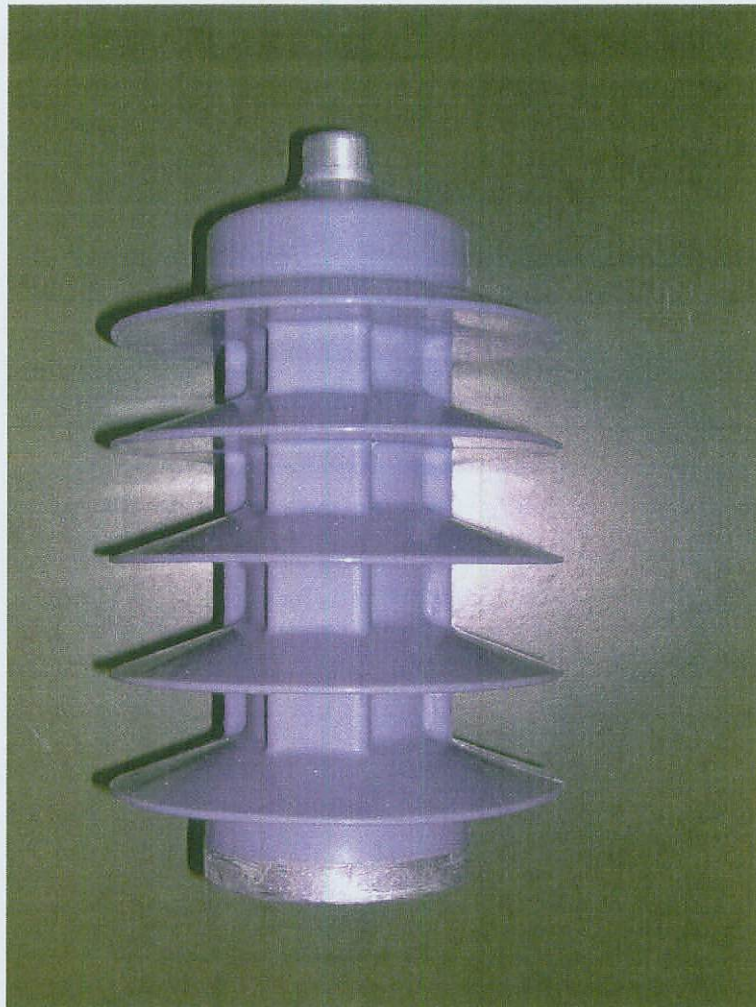


Photo no. 1  
Panoramic view of the test object

## Reference Standard

IEC 60099-4 (2004-05) Clause 10.8.3

“Metal-oxide surge arrester without gaps for a.c. system”

Test carried out	Number of sample tested
Lightning impulse residual voltage test	3
Switching impulse residual voltage test	
Steep current impulse residual voltage test	

## Test object identification

Test object name	Identification of test sample (given by Cesi)
polymer housed metal-oxide surge arresters section	RV1-RV2-RV3

## Test procedure

- The lightning impulse residual voltage with current waveshape having front time equal to  $8 \mu\text{s}$  and time to half value equal to  $20 \mu\text{s}$  at the following values has been measured at following current levels:  
 $I_N = 10 \text{ kA}$   
 $0,5 I_N = 5 \text{ kA}$   
 $2 I_N = 20 \text{ kA}$
- The switching impulse residual voltage with current waveshape having front time greater then to  $30 \mu\text{s}$  but less than  $100 \mu\text{s}$  and time to half value roughly twice has been measured according to table 3 of the reference standard at following current levels:  
 $I = 125 \text{ A}$   
 $I = 500 \text{ A}$
- The steep current residual voltage at  $I_N$  with current waveshape having front time equal to  $1 \mu\text{s}$  and time to half value not longer than  $20 \mu\text{s}$  has been measured.  
The inductive error was measured replacing the surge arrester section with a metal blocks having the same dimensions. The inductive correction was applied by substracting the impulse shape measured on the surge arrester and the impulse shape on the metal block.

## Lightning impulse residual voltage test. IEC 60099-4 Standard

Test circuit: A0120

Date: December 13, 2004

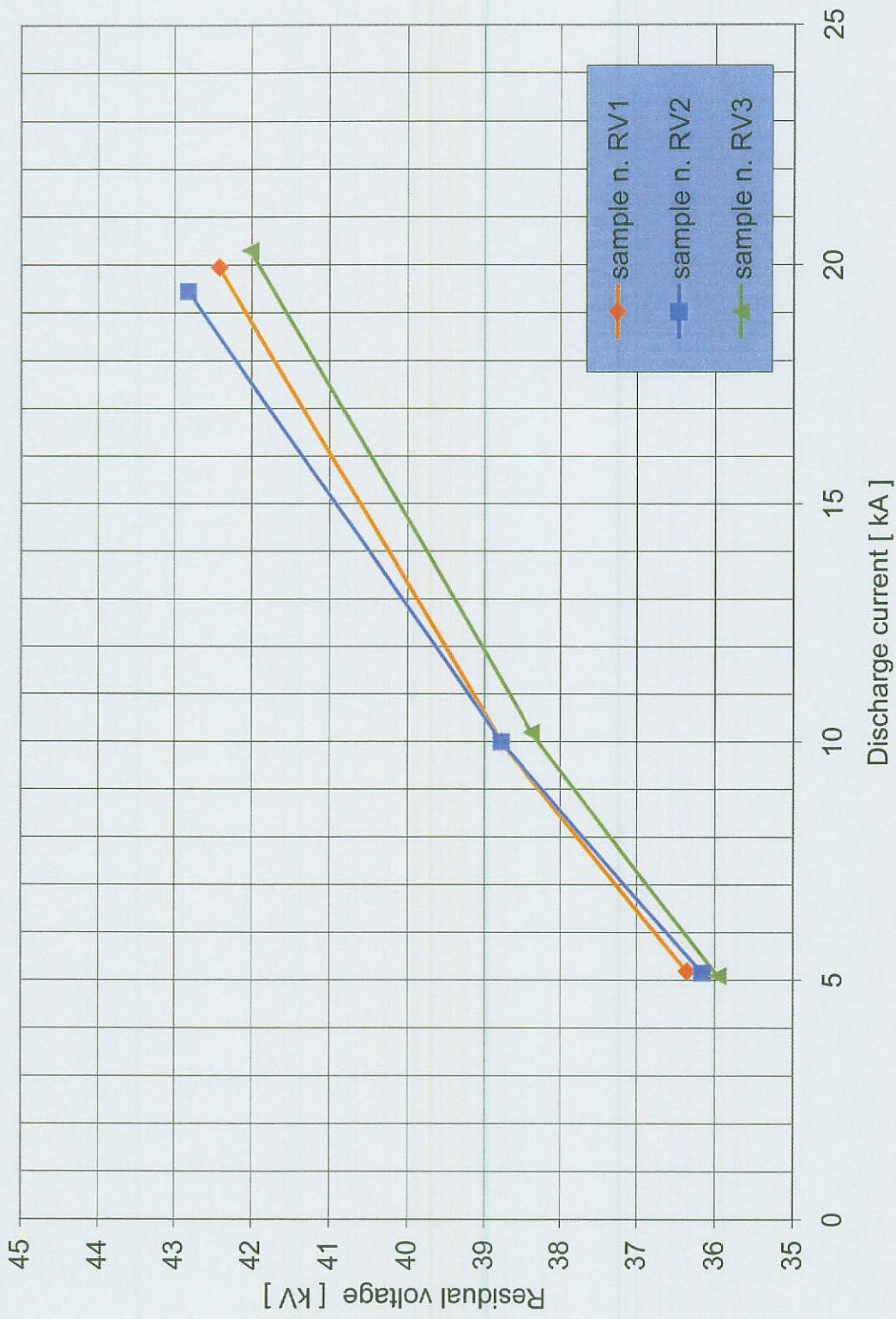
Sample	Requested current	Charging voltage	Oscillogram	Current waveshape	Discharge current	Residual voltage	Lightning impulse protection level
No.		kV	No.	$\mu$ s	kA	kV	kV
RV1	$0,5 \times I_N$	43,0	10	7,9/20,0	5,20	36,36	see relevant curve in the following page 9
	$I_N$	52,0	4	8,0/19,4	10,00	38,78	
	$2,0 \times I_N$	68,8	7	8,4/19,1	19,95	42,42	
RV2	$0,5 \times I_N$	43,0	11	7,9/20,0	5,16	36,16	
	$I_N$	52,0	5	8,0/19,4	10,00	38,78	
	$2,0 \times I_N$	68,8	8	8,4/19,1	19,45	42,82	
RV3	$0,5 \times I_N$	43,0	12	7,9/20,0	5,10	35,96	
	$I_N$	52,0	6	8,0/19,4	10,20	38,38	
	$2,0 \times I_N$	69,0	9	8,4/19,1	20,30	42,02	

		Oscilloscope settings		
		sampling division	input	attenuation
		$\mu$ s	$V_{div}$	
Current	$0,5 I_N$	5	0,5	20:5
	$I_N$		0,5	50:5
	$2 I_N$		1,0	50:5
Voltage	$0,5 I_N$	5	1,0	50:5
	$I_N$		1,0	50:5
	$2 I_N$		1,0	50:5

Notes:



### Lightning impulse protection level



**Switching impulse residual voltage test. IEC 60099-4 Standard**

Test circuit: A0122

Date: December 14, 2004

Sample	Requested current	Charging voltage	Oscillogram	Current waveshape	Discharge current	Residual voltage	Switching impulse protection level
No.	A	kV	No.	μs	A	kV	kV
RV1	125	29,1	13	31/86	130	28,89	30,50
	500	35,2	16	32/73	504	30,50	
RV2	125	29,3	14	31/86	130	28,08	
	500	35,2	17	32/73	500	29,90	
RV3	125	29,3	15	31/86	131	28,08	
	500	35,2	18	32/73	518	30,10	

Oscilloscope settings			
	sampling division	input	attenuation
	μs	V <sub>div</sub>	
Current	20	0,5	5:5
Voltage	20	1,0	50:5

Notes:

**Steep current impulse residual voltage test. IEC 60099-4 Standard**

**Measurement of the inductive error**

Test circuit: A0121B

Date: December 14, 2004

Sample	Charging voltage	Oscillogram	Current waveshape	Discharge current	Peak voltage	Inductive error
No.	kV	No.	μs	kA	kV	%
aluminium block	59,0	19	0,95/2,2	10,2	1,2	2÷20 (1)

	Oscilloscope settings		
	sampling division	input	attenuation
	ns	V <sub>div</sub>	
Current	500	2	x 10
Voltage		0,5	---

Notes: (1) correction is required

**Steep current impulse residual voltage test. IEC 60099-4 Standard**

Test circuit: A0121B

Date: December 14, 2004

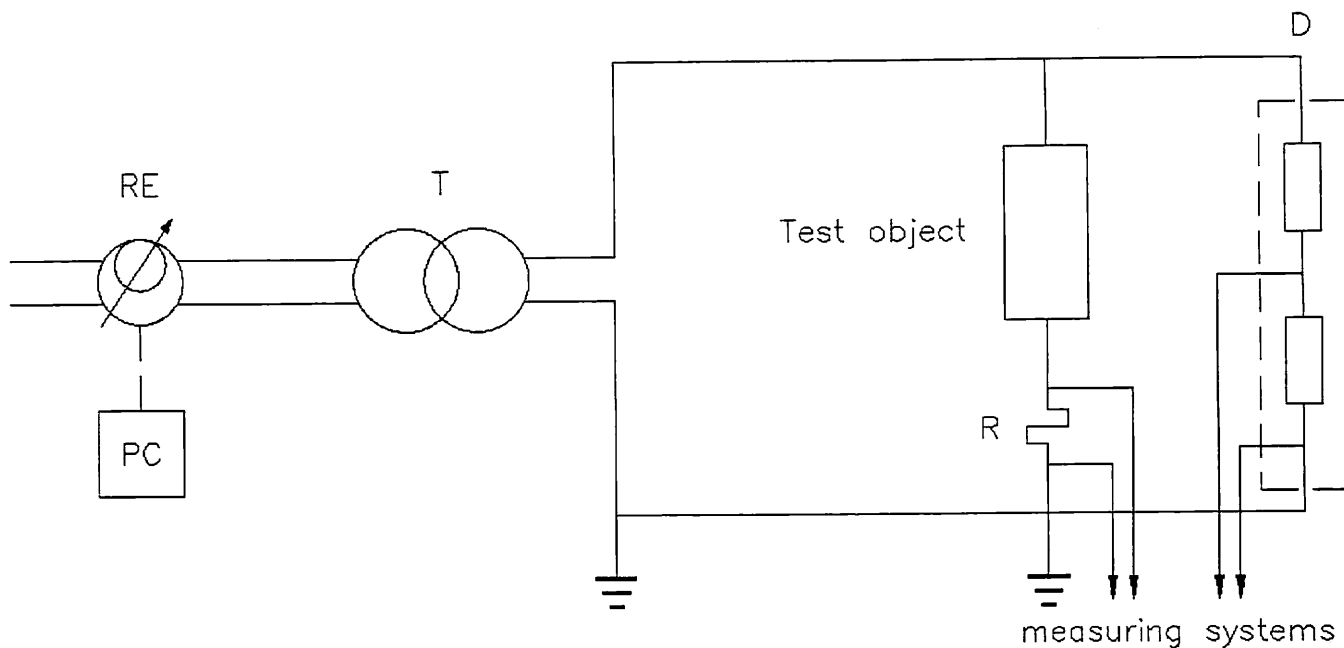
Sample	Charging voltage	Oscillogram	Current waveshape	Discharge current	Residual voltage	Steep current impulse protection level
No.	kV	No.	$\mu$ s	kA	kV	kV
RV1	59,0	20	0,95/2,2	10,1	42,1	42,6
RV2	59,1	21		9,95	42,6	
RV3	59,2	22		10,1	42,0	

Oscilloscope settings			
	sampling division	input	attenuation
	ns	V <sub>div</sub>	
Current	500	2	x10
Voltage		10	---

Notes: wave channel 1 : discharge current  
 wave channel 2 : residual voltage  
 wave channel M1 : corrected residual voltage



Circuit A0019



**Power frequency supply**

- RE - programmable supply type LARCET A.C. Power Source 5000 P.S.; CESI no. 23702-32191
- PC - personal computer
- T - voltage transformer type SPECIALTRASFO; power 30 kVA; voltage 200 V/15-30 kV

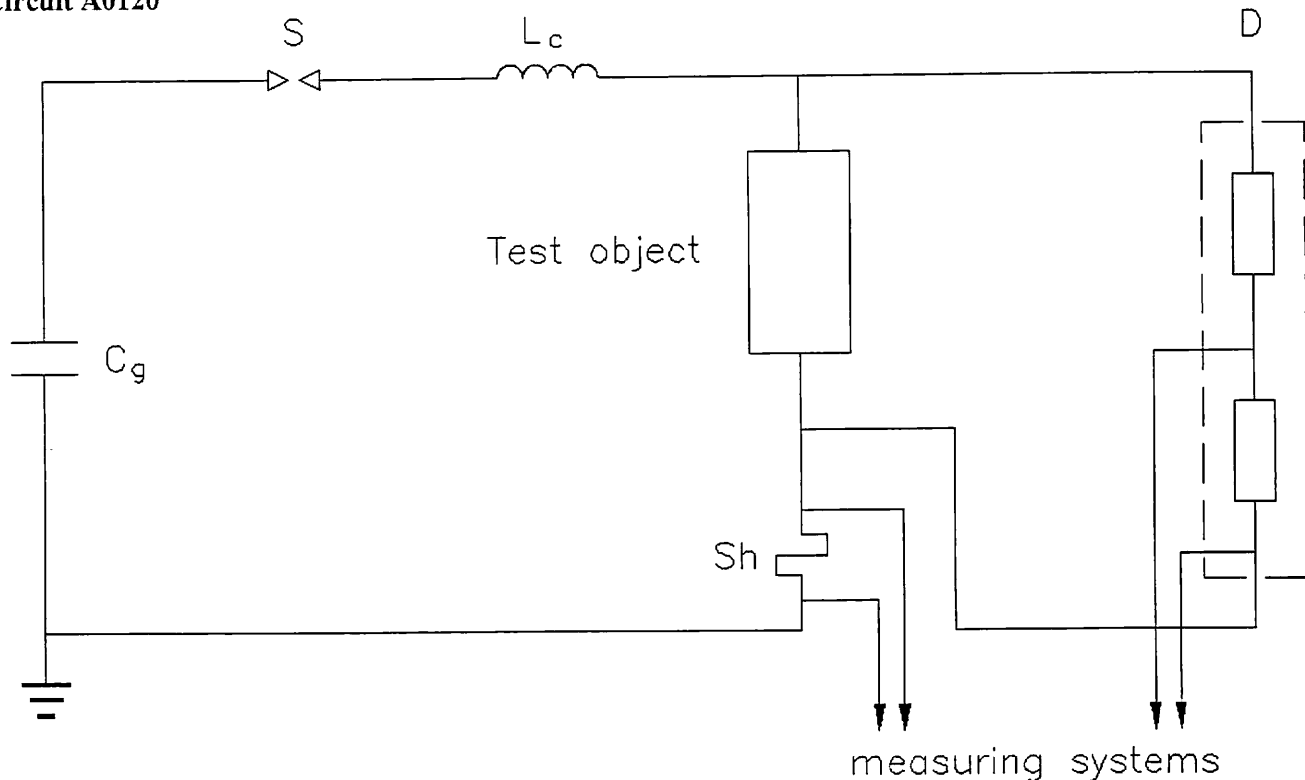
**Current measuring system**

- R - Current shunt CESI No.31120; R= 941,4 Ω
- Electro optical system CESI No.11517/518; attenuation 5:5
- OSC - Oscilloscope type SONY TEKTRONIX RTD 710A; CESI No.9090

**Voltage measuring system**

- D - Voltage divider SAGI; CESI No.11120
- Electro optical system CESI No.11521/522; attenuation 50:5
- OSC - Oscilloscope type SONY TEKTRONIX RTD 710A; CESI No.9090

Circuit A0120



**Impulse generator**

No. of stages 2  
 Cg 4,98  $\mu$ F  
 Lc 10  $\mu$ H

S - Spark-gap

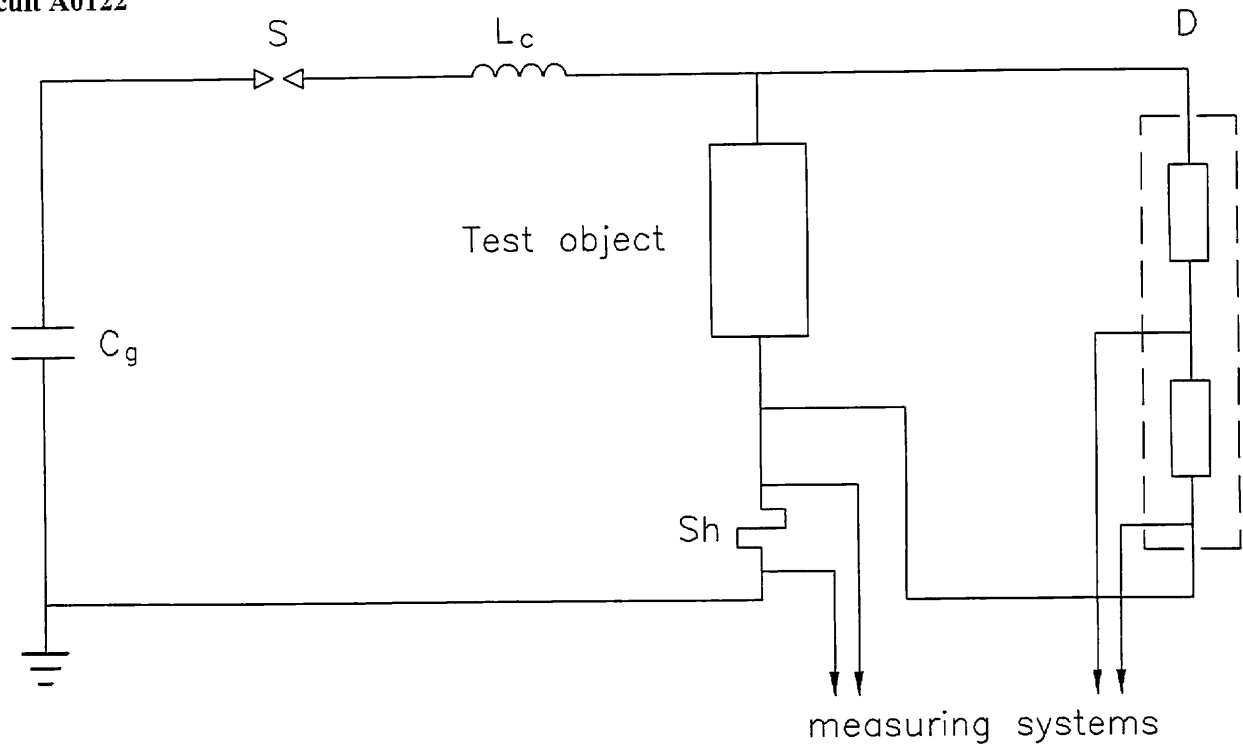
**Voltage measuring system.**

D - Voltage divider SAGI; CESI No.11120  
 - Electro optical system CESI No.11521/522;  
 OSC - Oscilloscope type TEKTRONIX TDS 540A; CESI No.13217 (on channel No.2)

**Current measuring system**

Sh - Current shunt CESI No.6042; R= 2 m $\Omega$ ; peak current= 250 kA  
 - Electro optical system CESI No.11517/518;  
 OSC - Oscilloscope type TEKTRONIX TDS 540A; CESI No.13217 (on channel No.1)

Circuit A0122



**Impulse generator**

No. of stages 1  
 Cg 2,49  $\mu$ F  
 Lc 150  $\mu$ H

S - Spark-gap

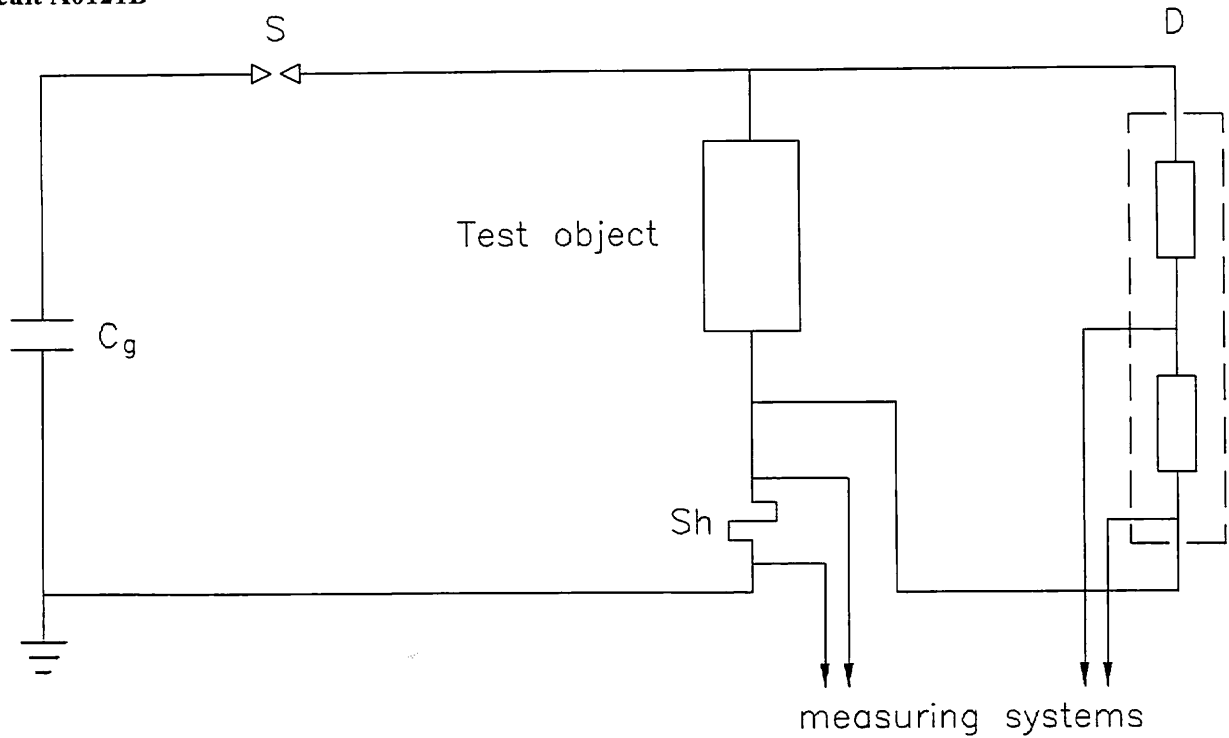
**Voltage measuring system.**

D - Voltage divider SAGI; CESI No.11120  
 - Electro optical system CESI No 11521/522  
 OSC - Oscilloscope type TEKTRONIX TDS 540A; CESI No.13217 (on channel No.2)

**Current measuring system**

Sh - Current shunt CESI No.6037; R= 20 m $\Omega$ ; peak current= 250 kA  
 - Electro optical system CESI No11517/518  
 OSC - Oscilloscope type TEKTRONIX TDS 540A; CESI No.13217 (on channel No.1)

Circuit A0121B



**Impulse generator**

No. of stages 1  
 Cg 0,25  $\mu$ F

S - Spark-gap

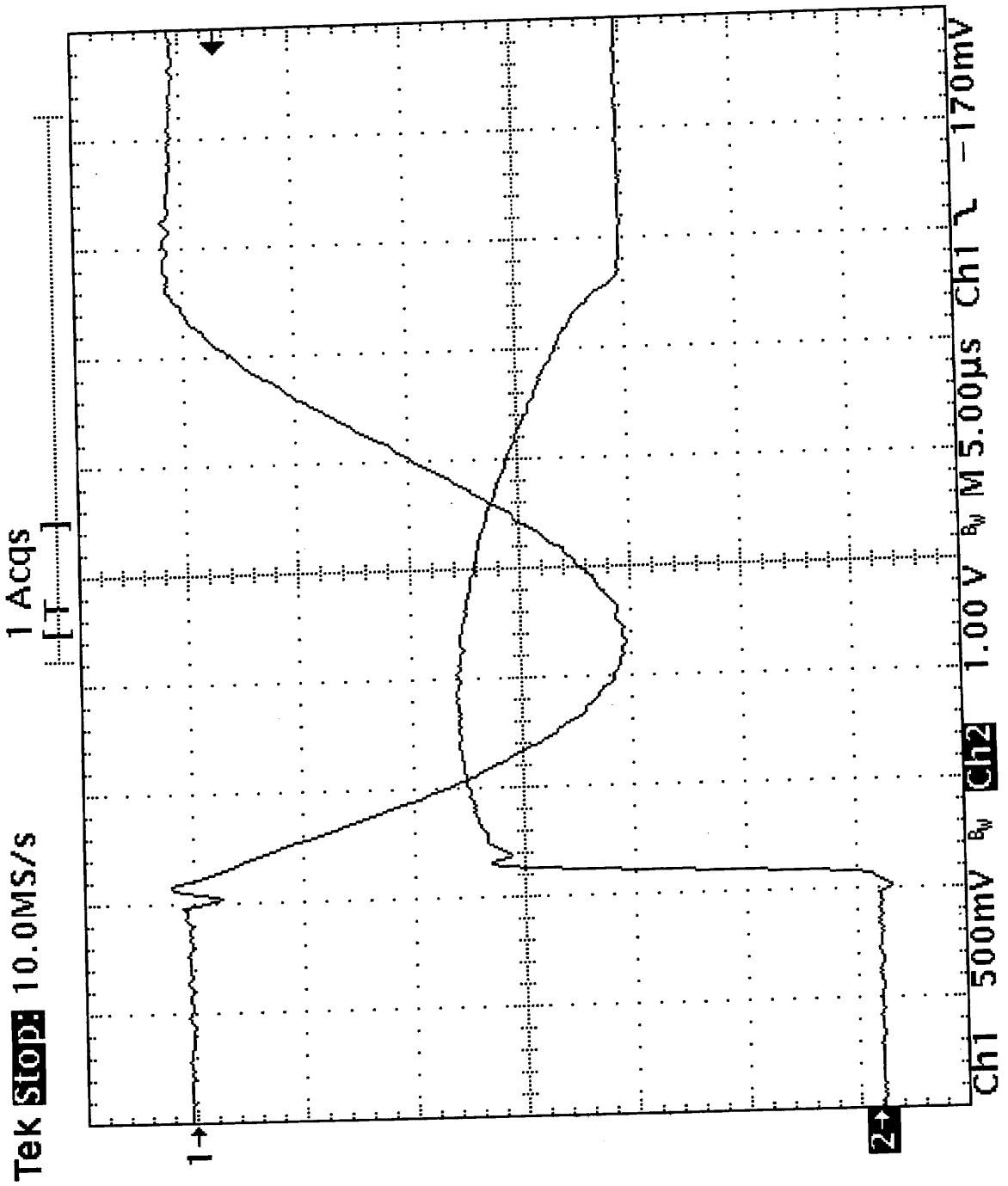
**Voltage measuring system.**

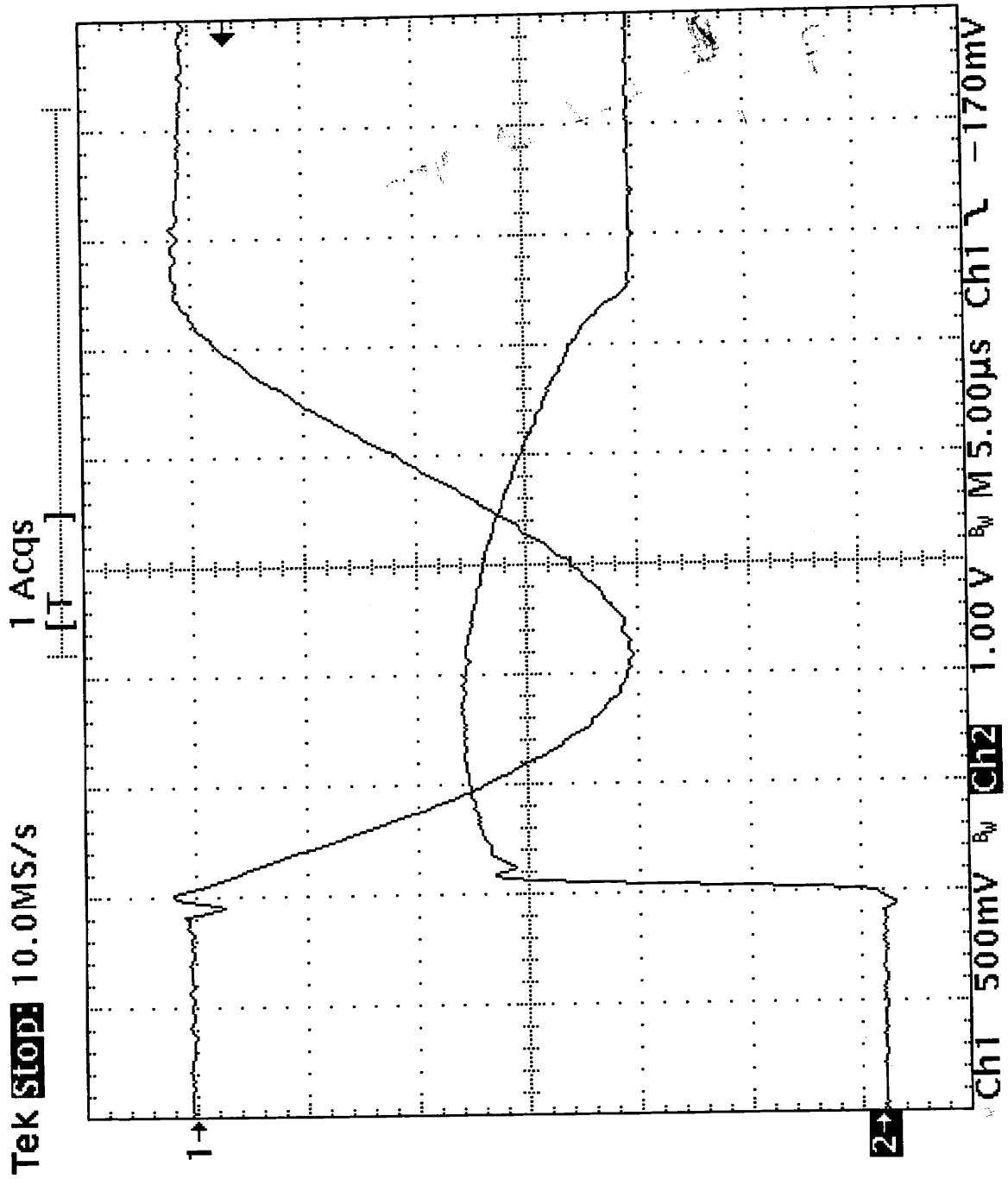
D - Voltage divider SAGI; CESI No.11120  
 OSC - Oscilloscope type TEKTRONIX TDS 540A; CESI No.13217 (on channel No.2)

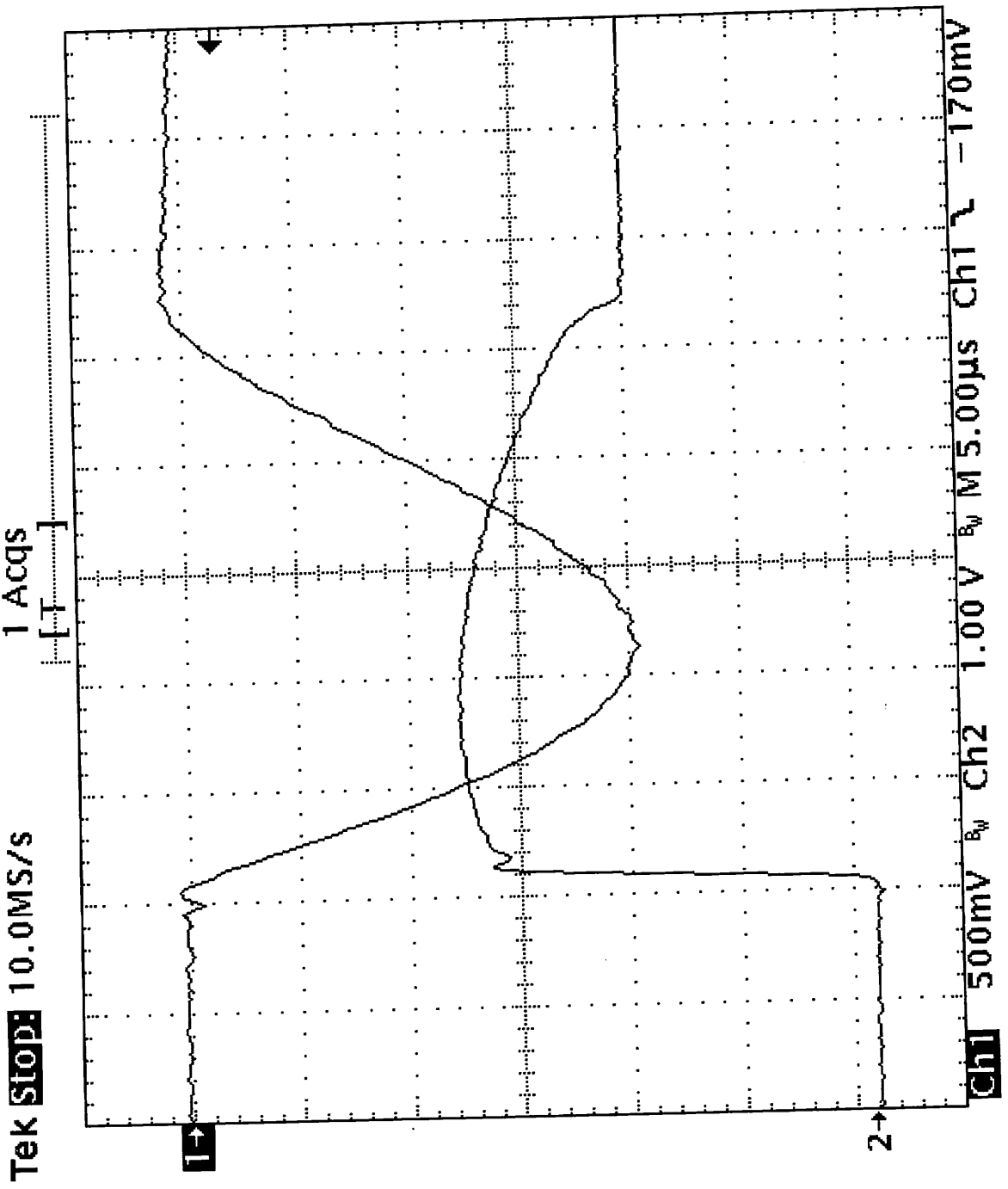
**Current measuring system**

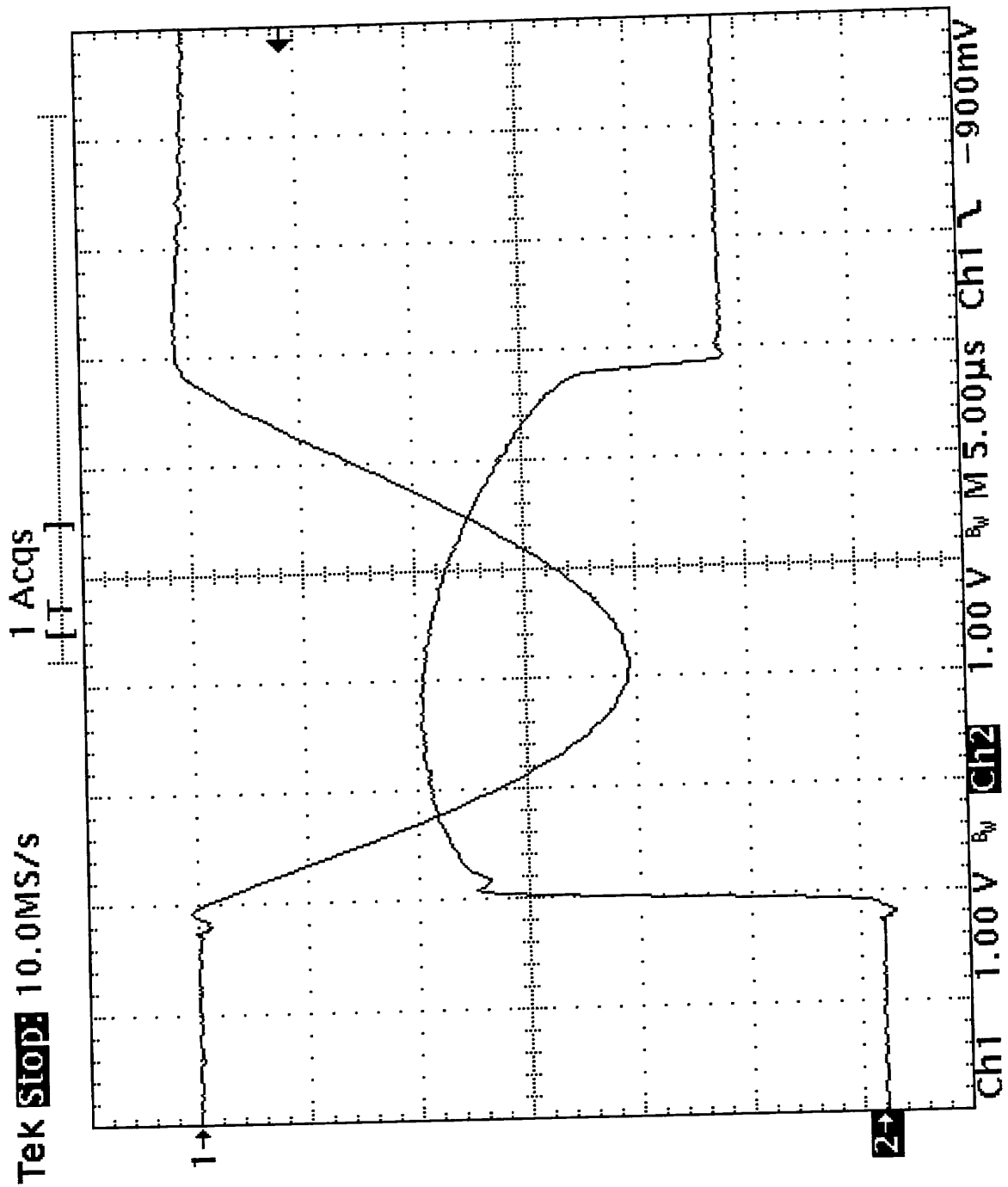
Sh - Current Pearson CESI No.6042; 0,01 V xA  
 OSC - Oscilloscope type TEKTRONIX TDS 540A; CESI No.13217 (on channel No.1)

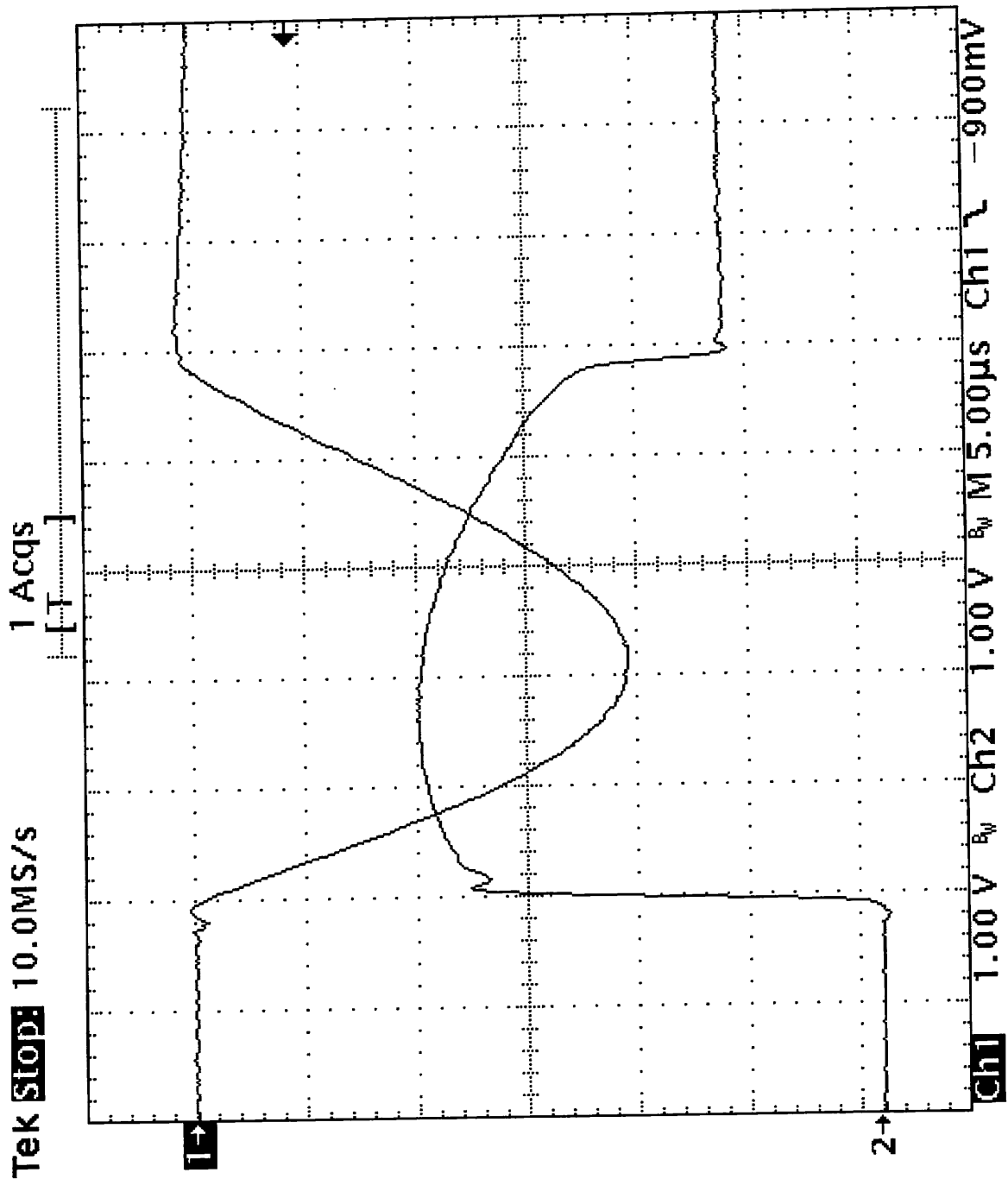




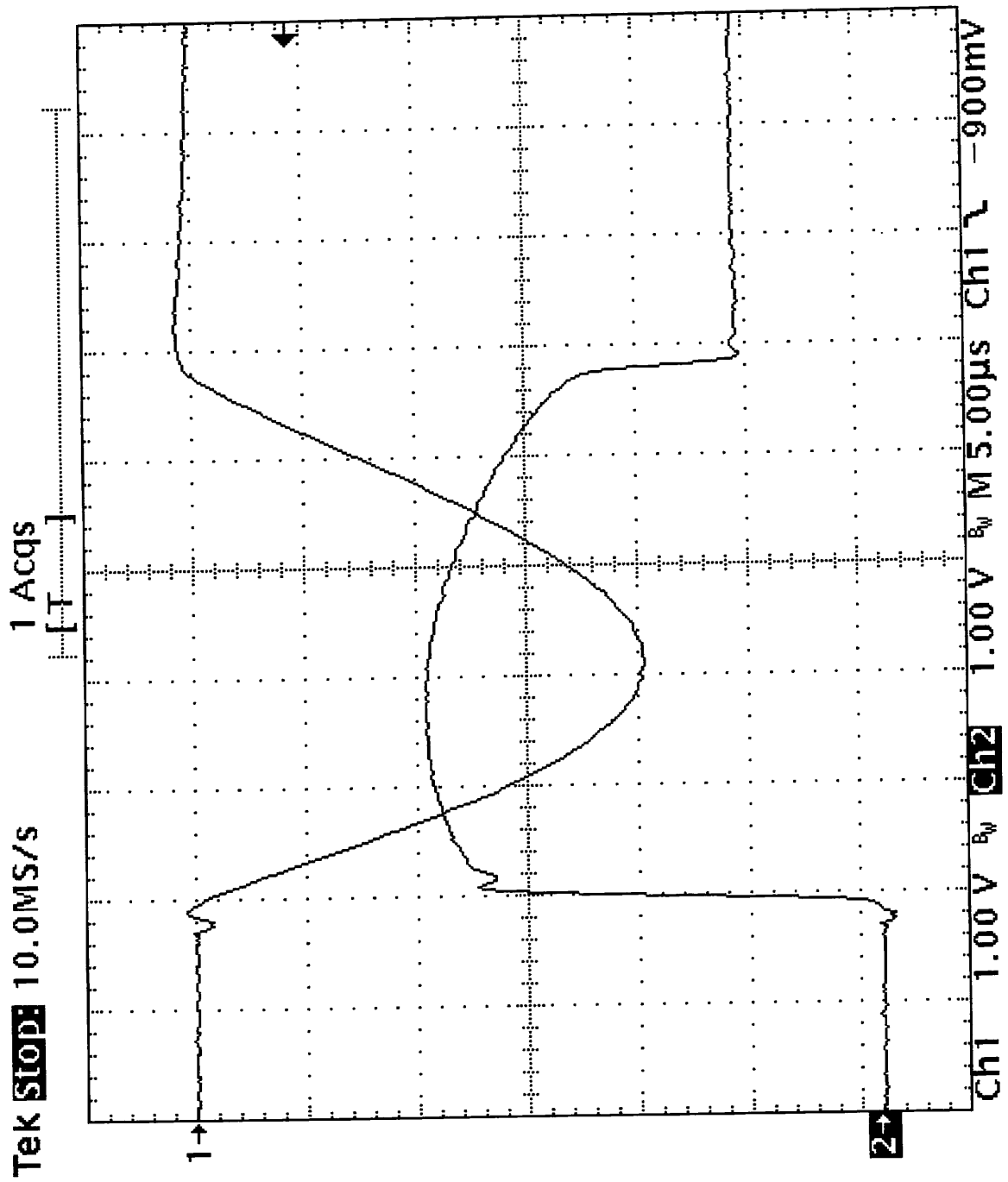


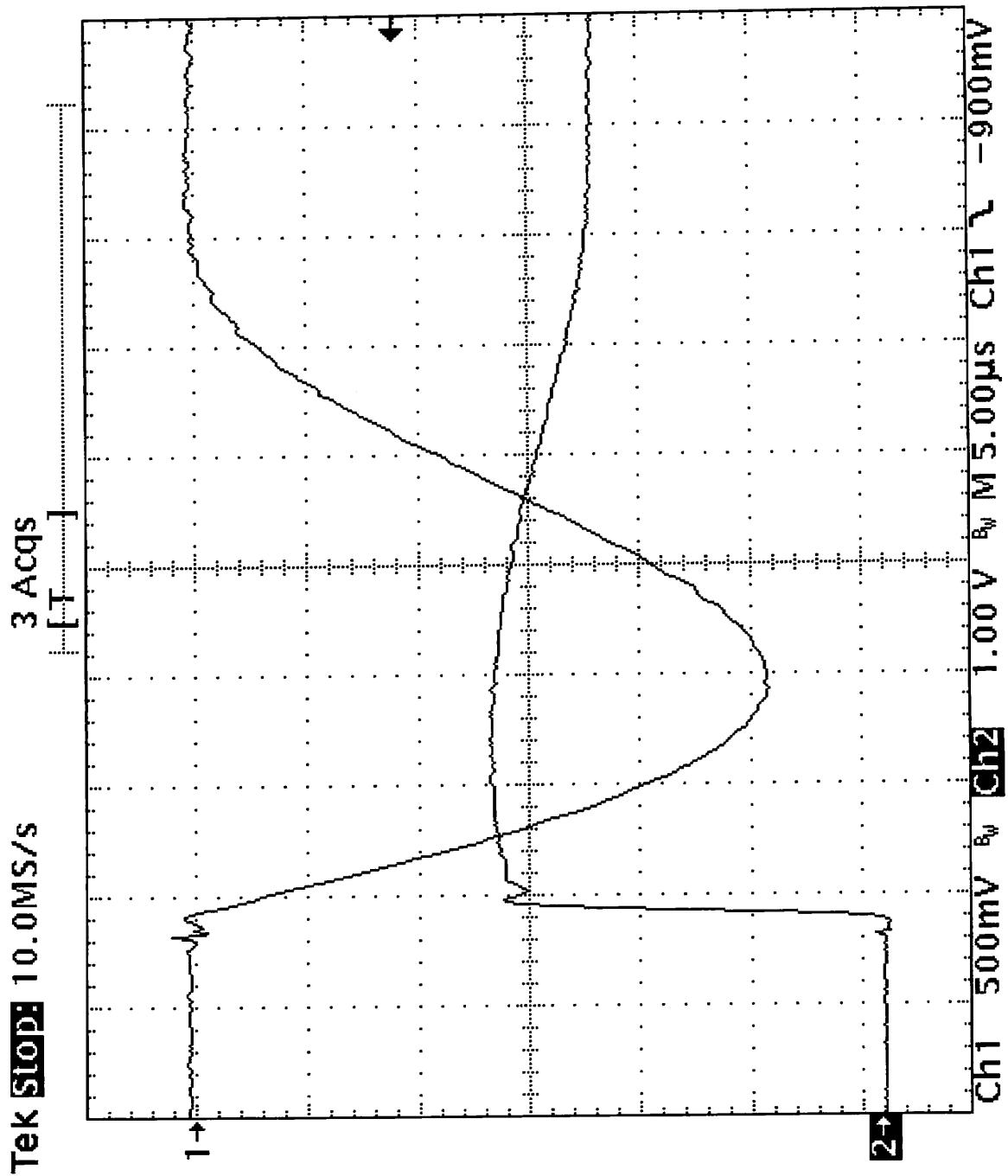


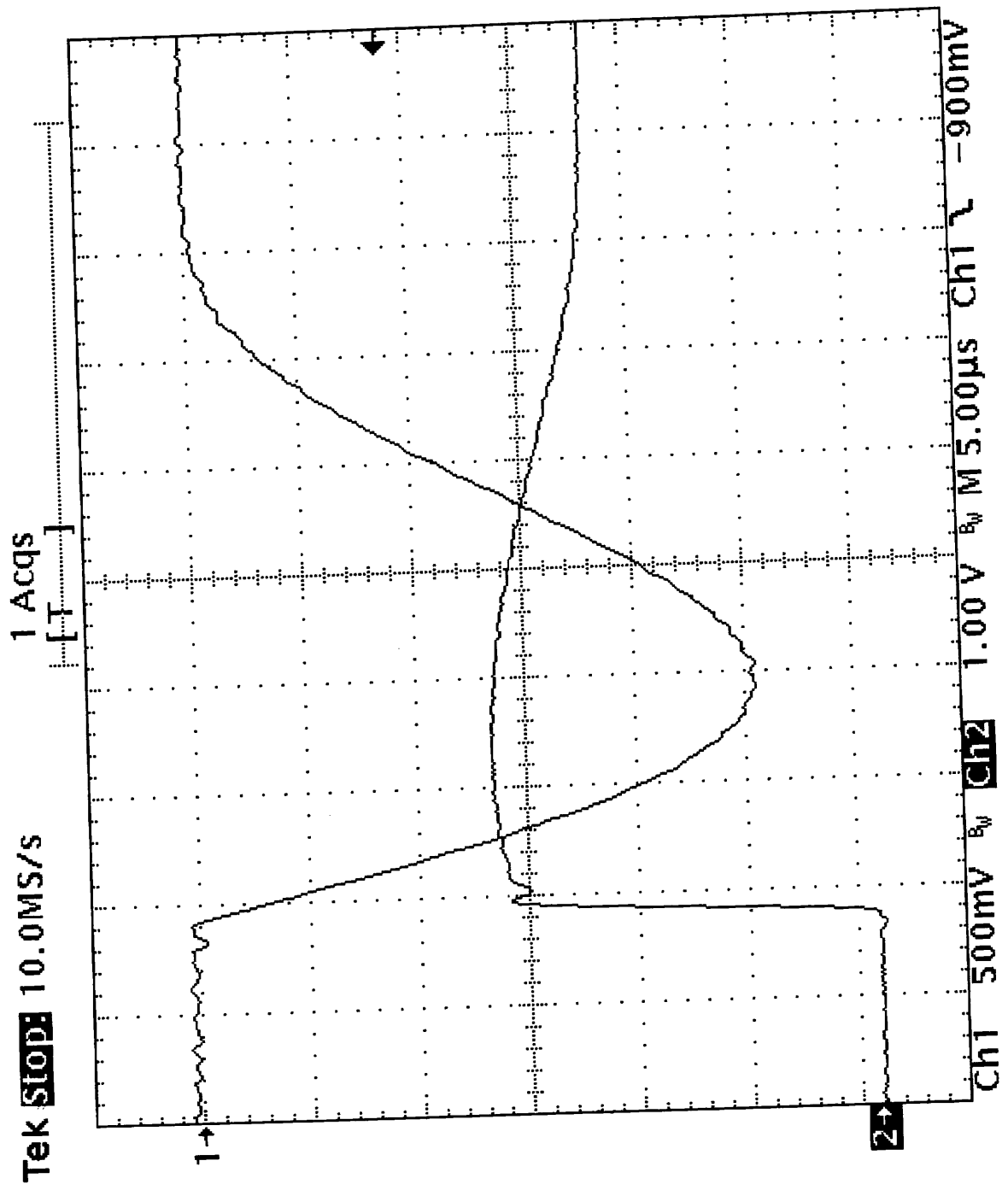


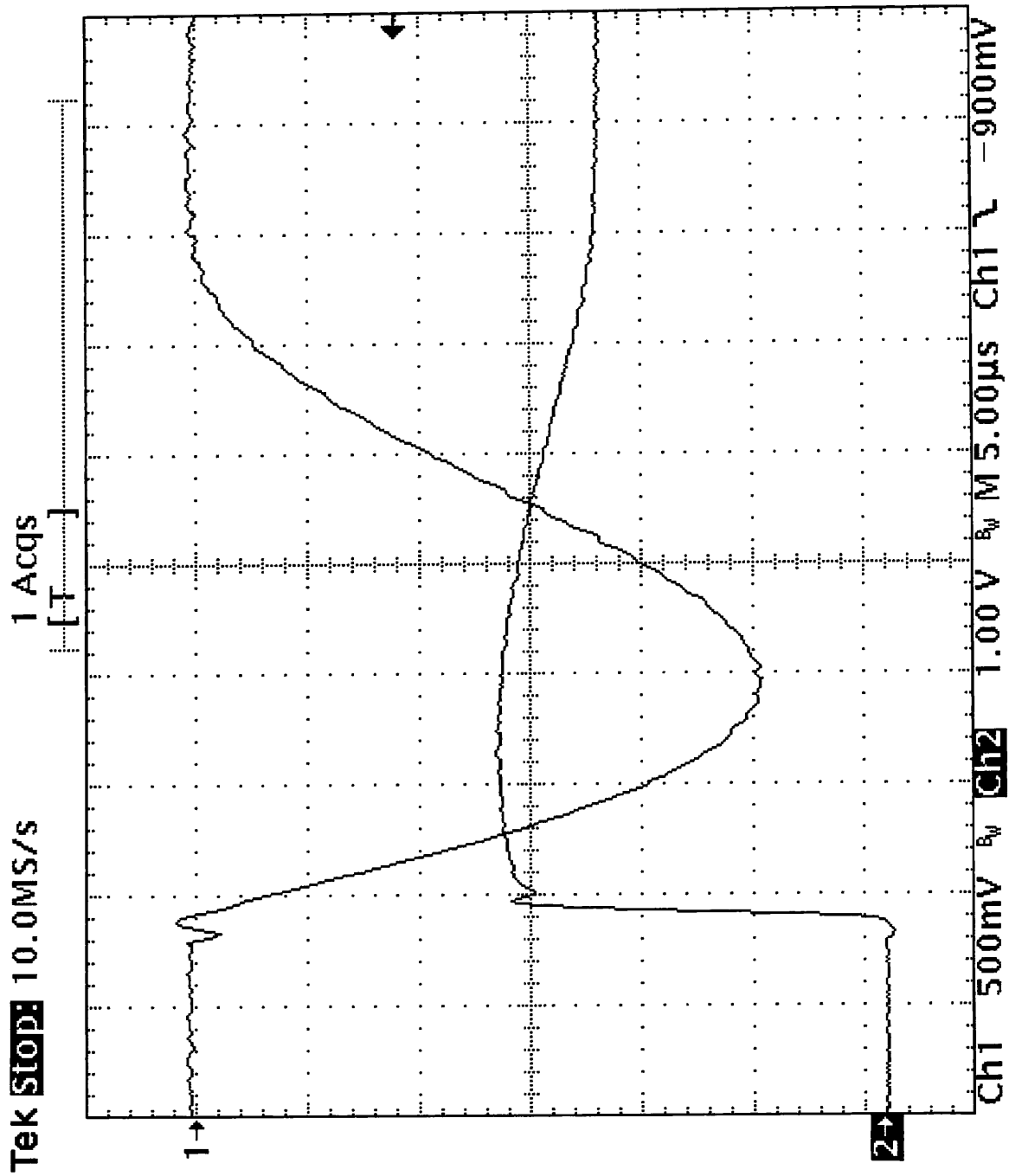


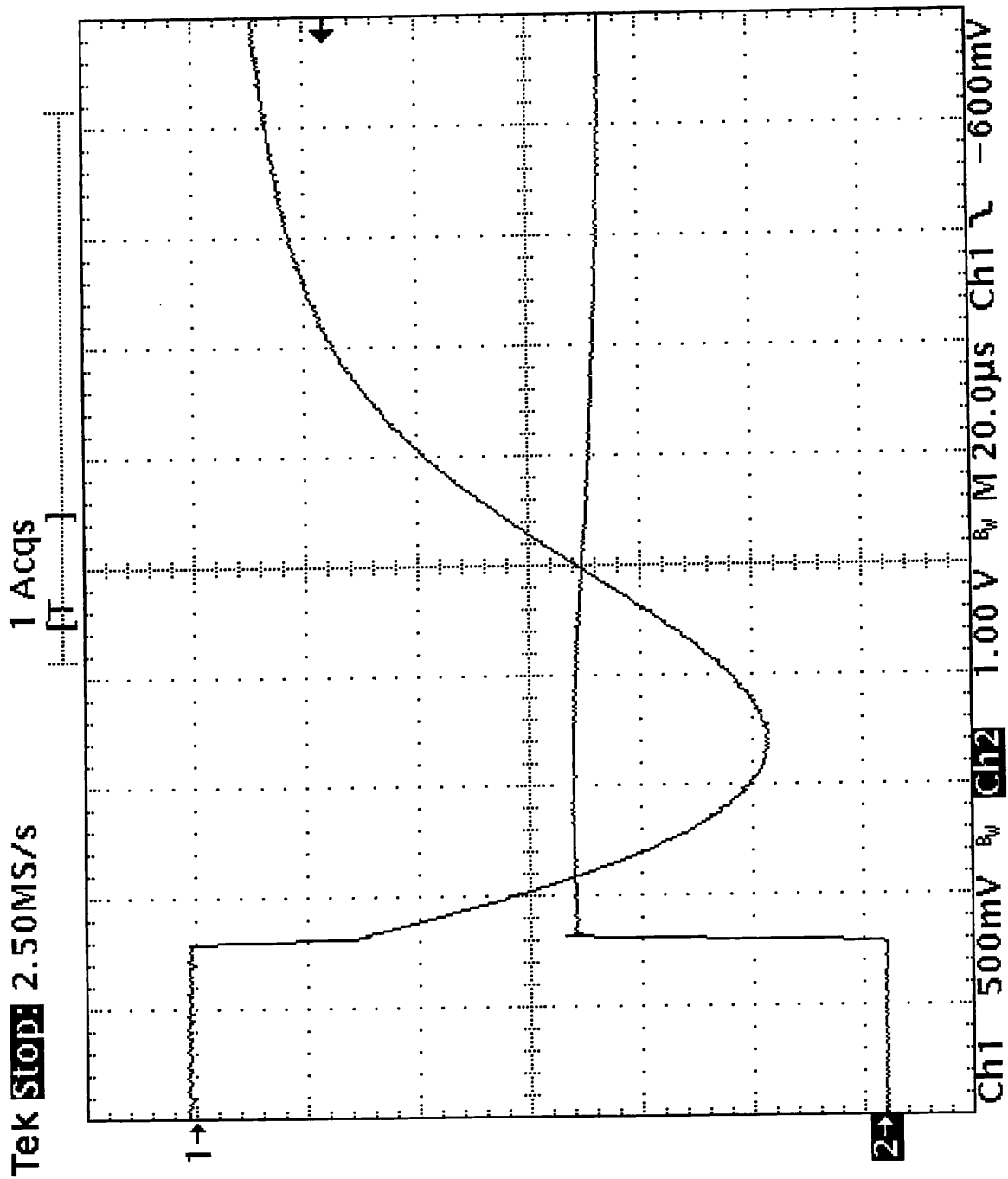




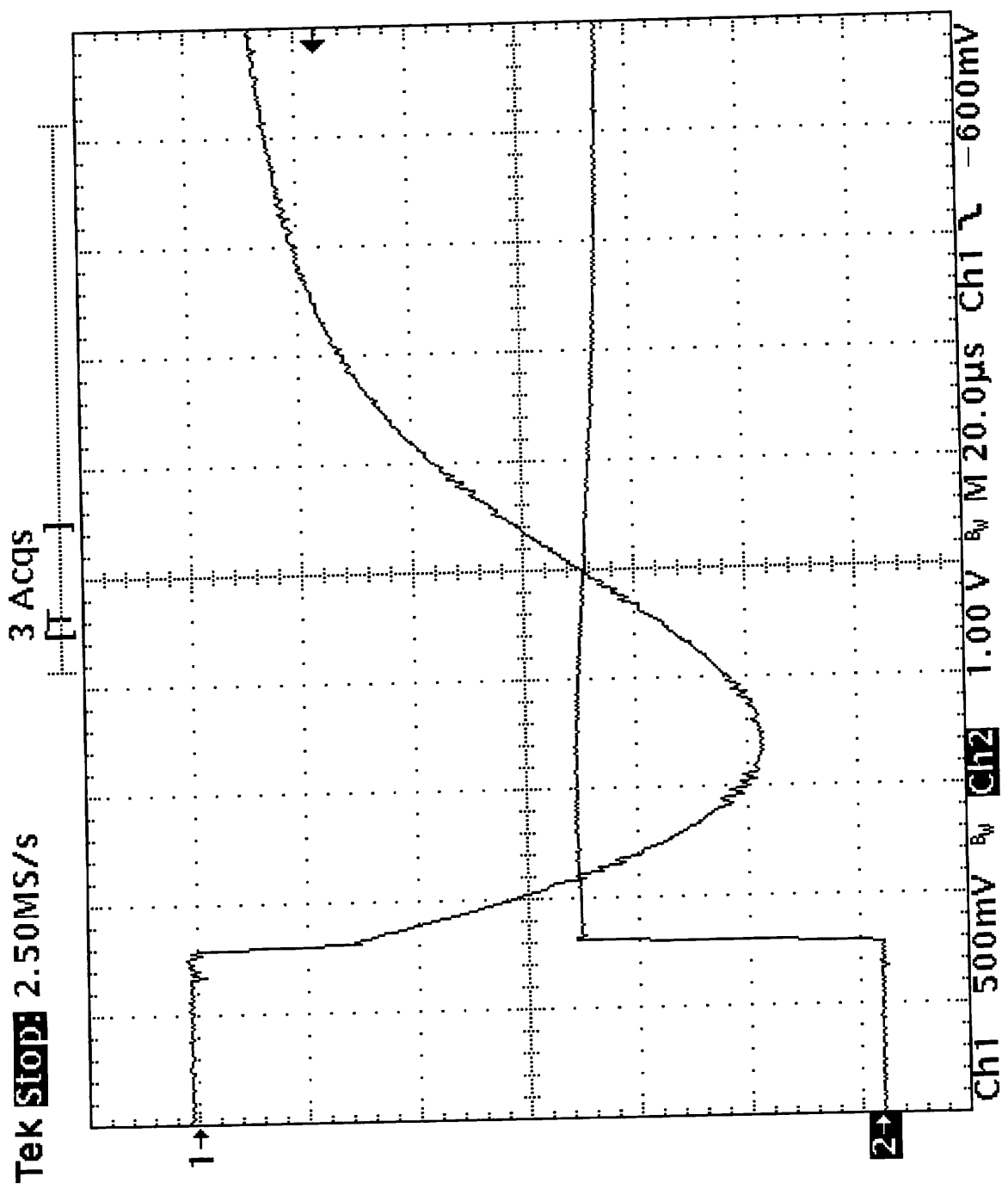


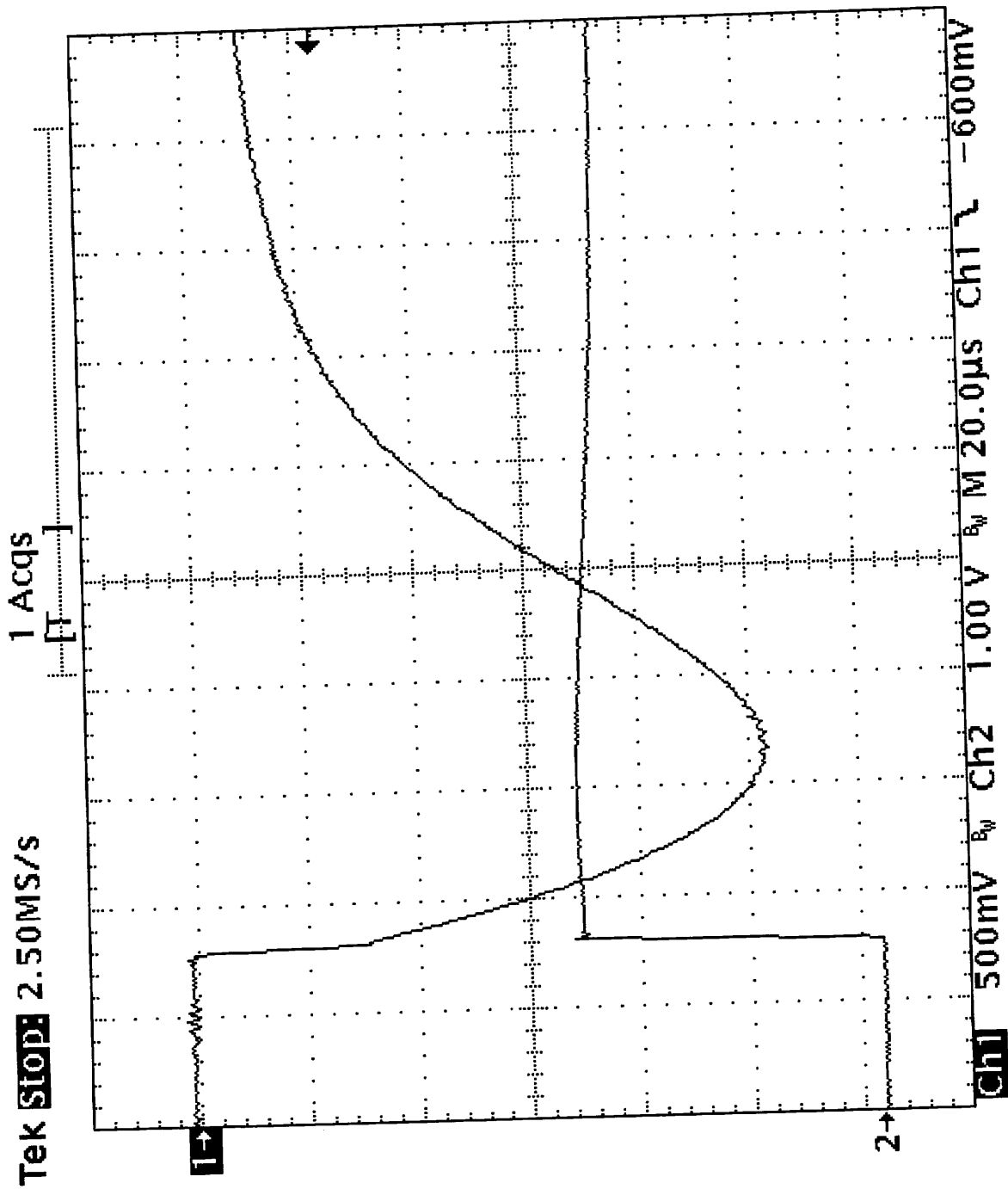


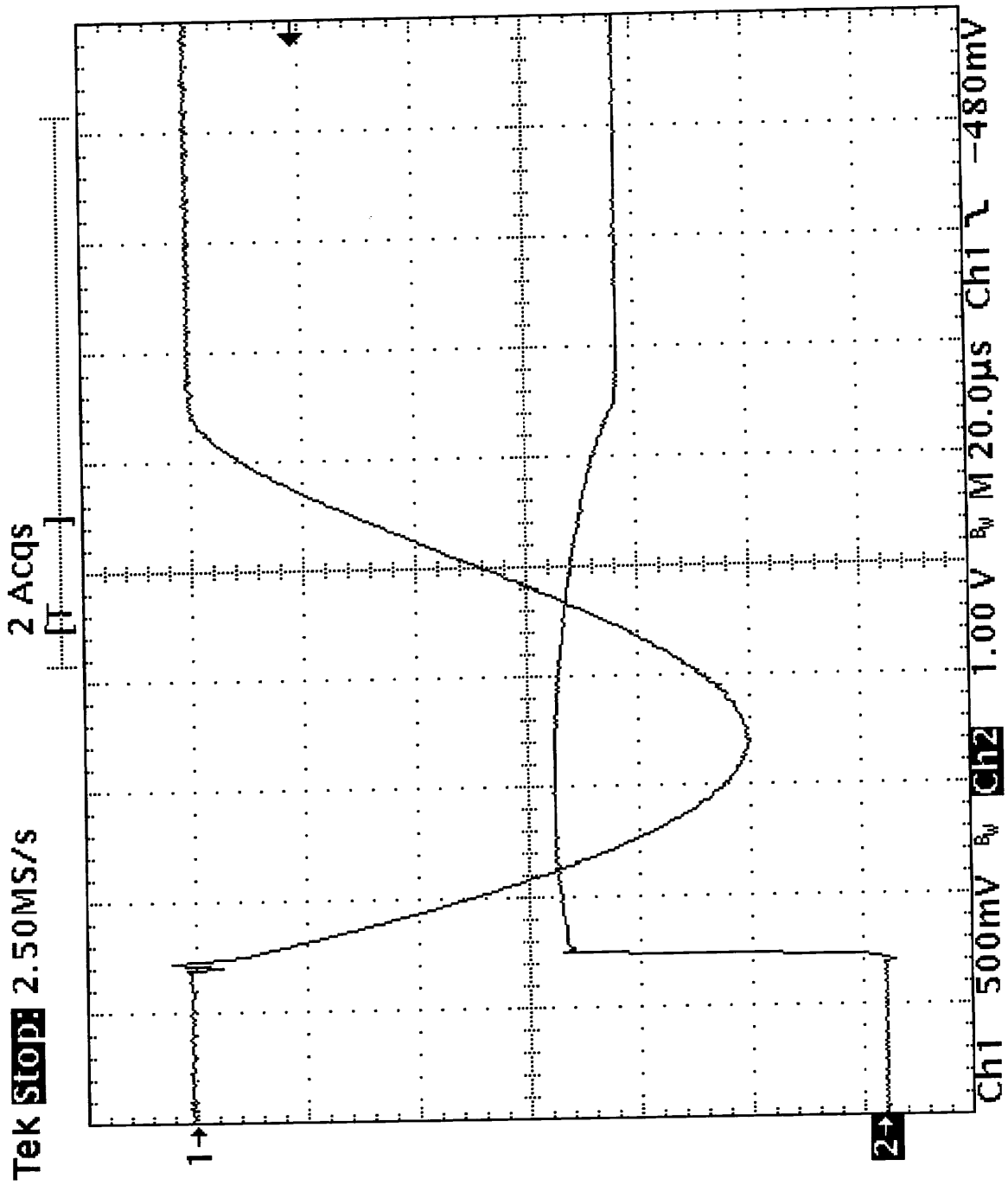






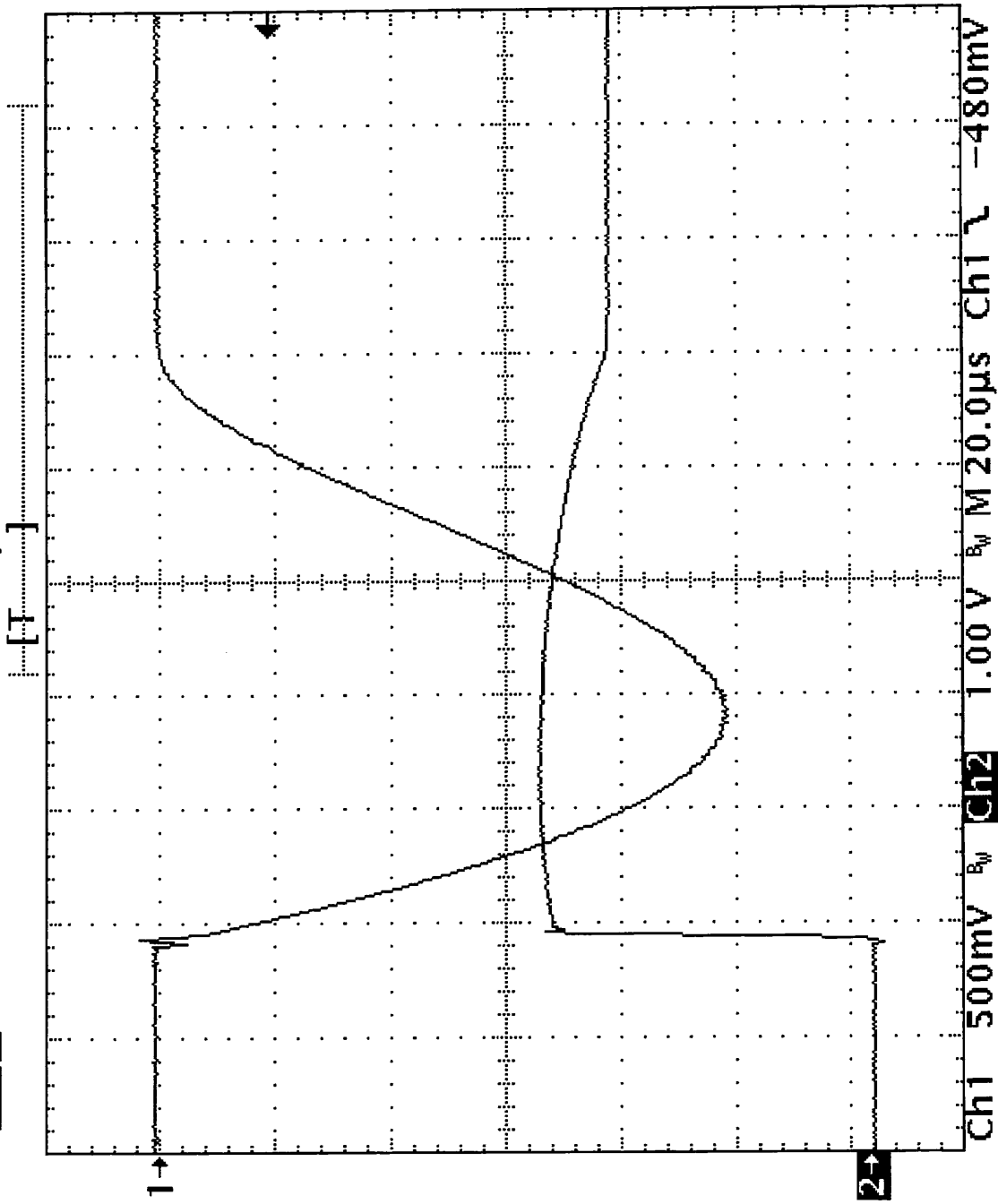


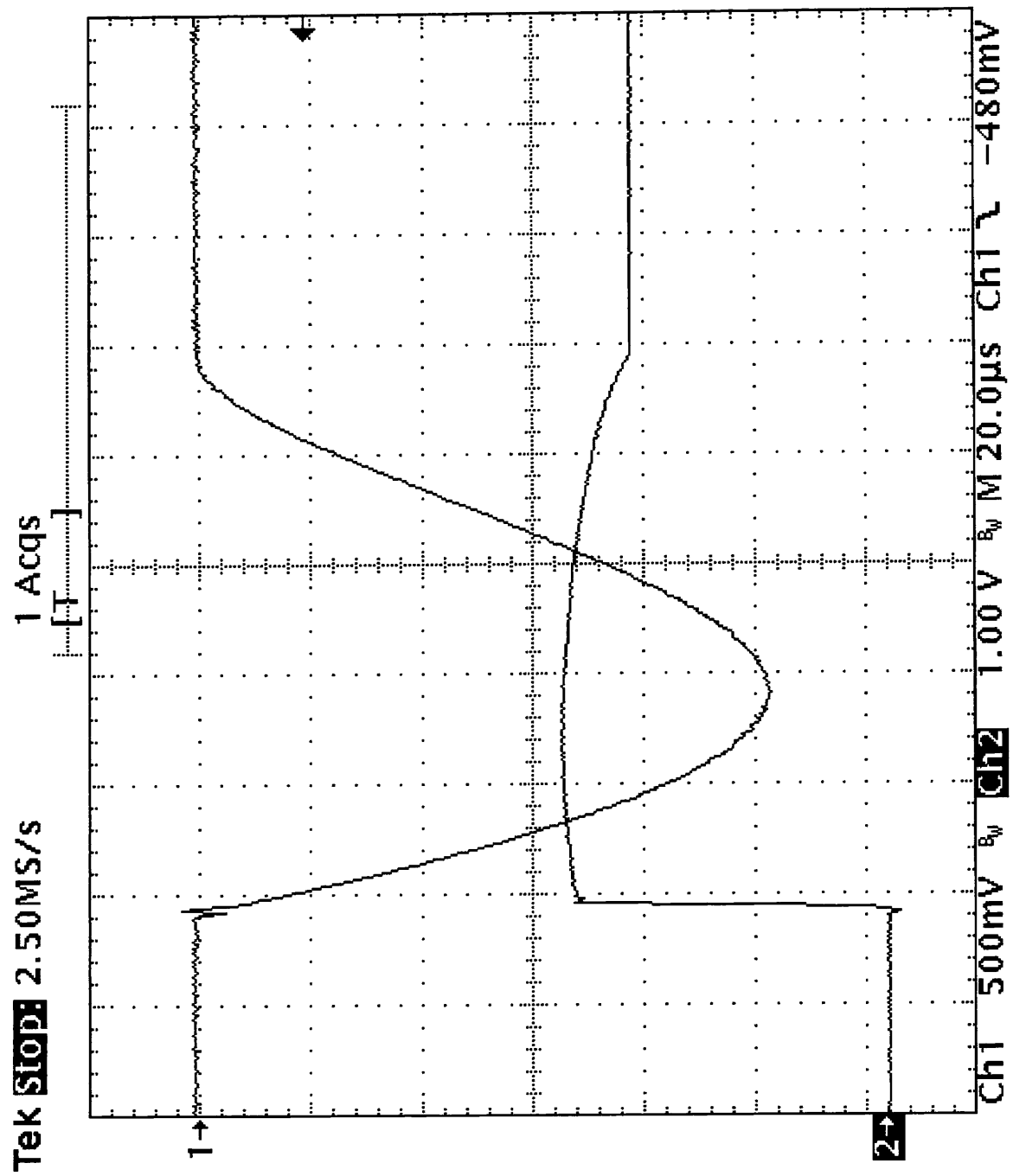




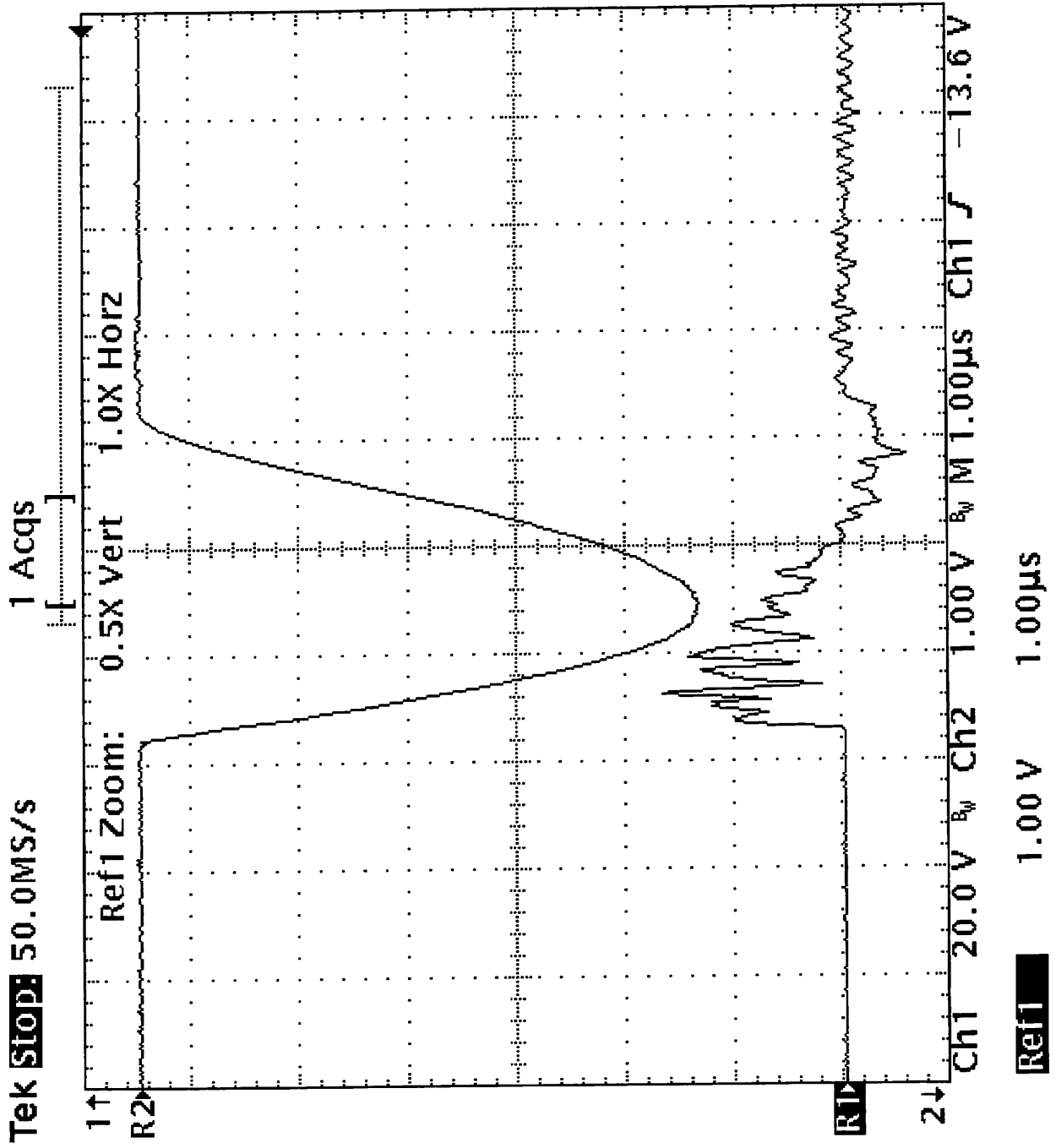
Tek Stop 2.50MS/s

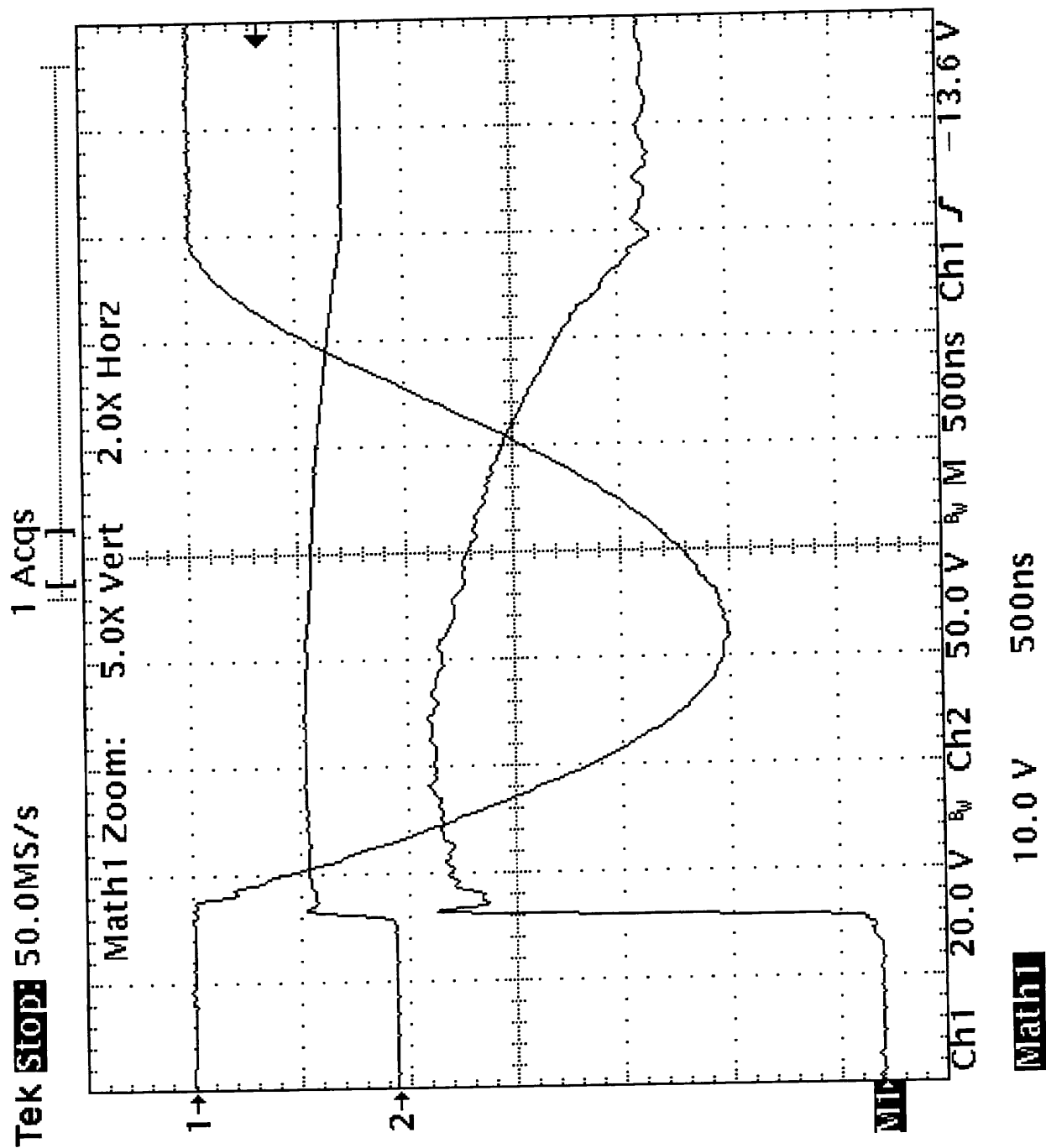
1 Acqs



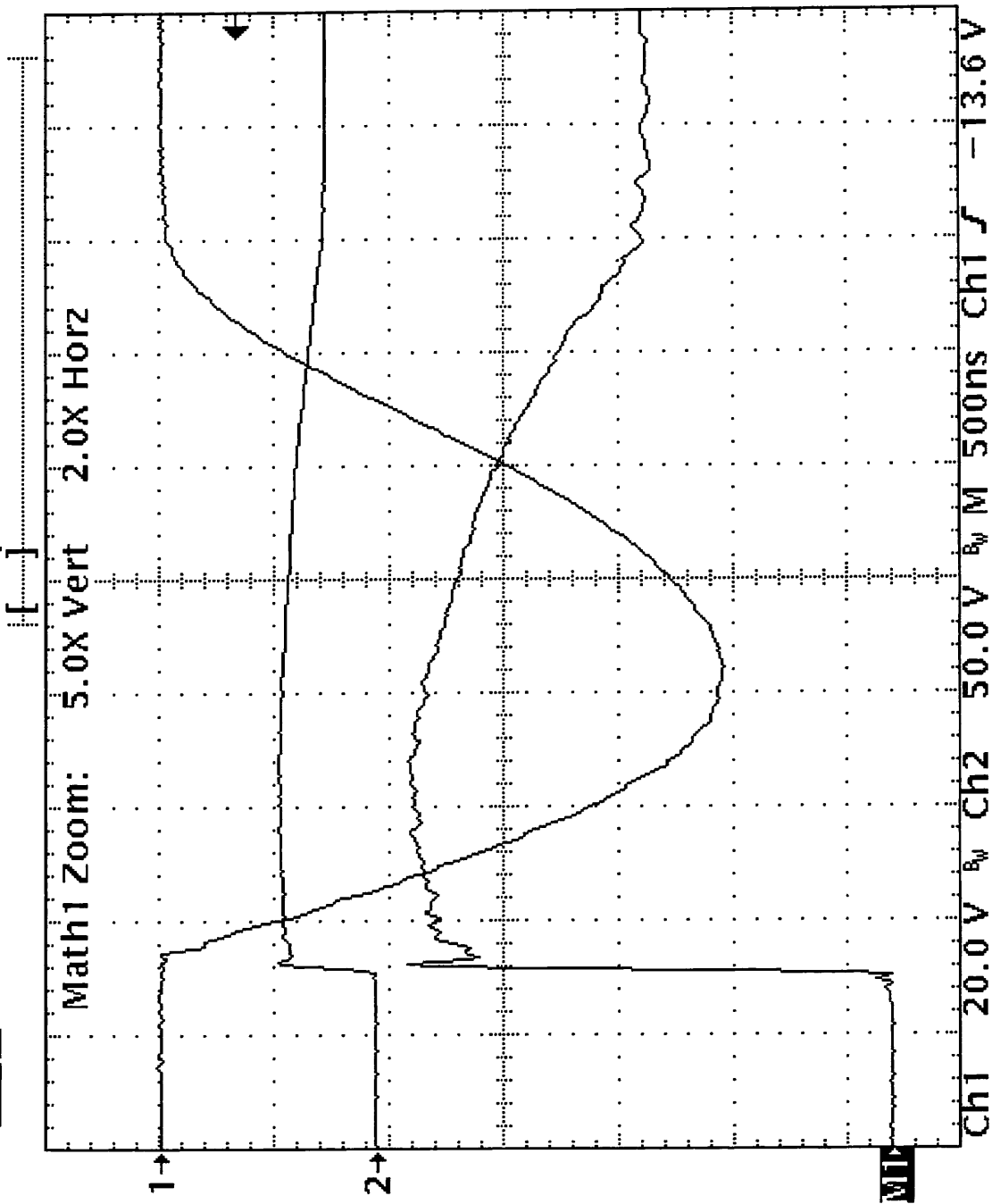






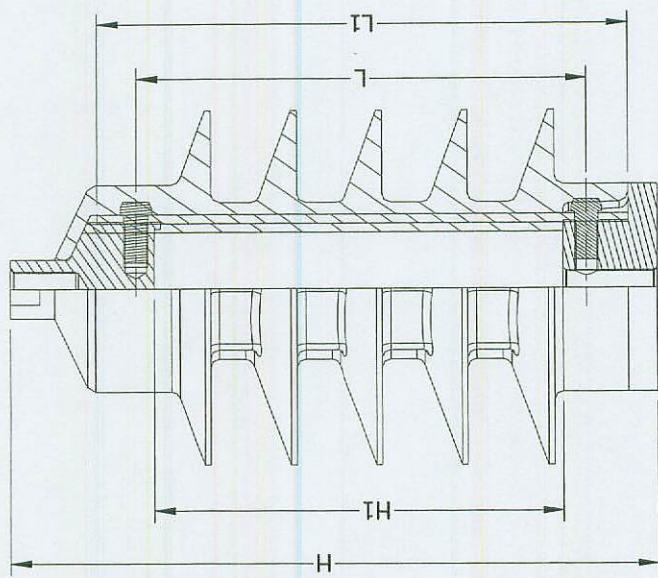


Tek Stop 50.0MS/s 3 Acqs





LASTNINA **43** ELEKTRO...  
Pri prevodu, prenosu je  
ali spreminj, rida vrsta  
razsežnosti, preda  
v nekategorije snave  
ni dovoljena!



Code	Ur (kV)	Arrester heigh. H (mm)	Number of ribs (pcs)	Area for ZnO blocks Hl (mm)	Lenght of strips L1 (mm)	Lenght L (mm)
21-48-01	3,75	147	3	67	107	81
21-48-02	5	147	3	67	107	81
21-48-03	7,50	147	3	67	107	81
21-48-04	10	193	5	113	153	127
21-48-05	12,5	193	5	113	153	127
21-48-06	15	193	5	113	153	127
21-48-07	17,5	243	6	163	203	177
21-48-08	20	243	6	163	203	177
21-48-09	22,5	243	6	163	203	177
21-48-10	25	270	7	190	230	204
21-48-11	26,25	270	7	190	230	204
21-48-12	27,5	270	7	190	230	204
21-48-13	30	317	8	237	277	251
21-48-14	32,5	317	8	237	277	251
21-48-15	35	317	8	237	277	251
21-48-16	37,5	370	11	290	330	304
21-48-17	40	370	11	290	330	304
21-48-18	42,5	404	12	324	364	338
21-48-19	45	404	12	324	364	338

**CESI** DATA  
**PROTOCOLLO** A 5/006707 n.1 23 FEB. 2005  
 Firma: *Masso Gregan*

**43** ELEKTRO...  
 ISO2768 -  
 Me. terzoli 7:10  
 Weight

ISOSTAND  
 Spigolare

Date: / /  
 Name: /  
 Izotolli 2768 R. Kurnik  
 Pregledni 1993 P. Pungercar  
 Doobitli 1993 P. Pungercar

Type: SURGE ARRESTER 2SS15N

Code: 21-48-00

Sheet: 1/1

IZOBLEK: /